

**Pièces de rechange**  
**Spare parts list**  
**Ersatzteilliste**  
**Catalogo Pezzi di Ricambio**



Faucheuse-Conditionneuse  
Mower Conditioner  
Mähknickzetter  
Falciacondizionatrice



\* KR010DTL F \*

D0001 &gt; E0000

**FC283GII 1000**





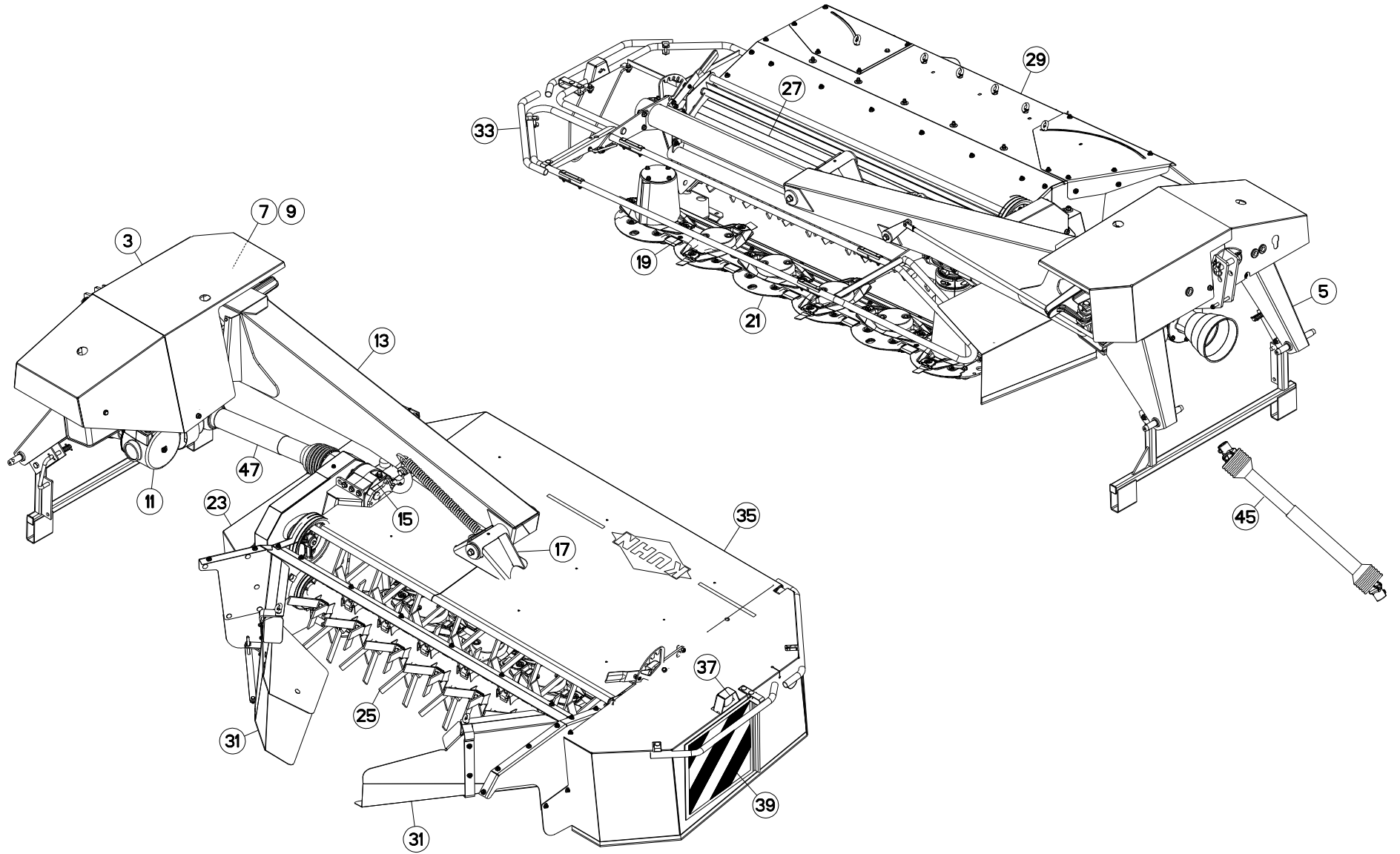
# SIGNES CODIFIÉS - STANDARD SYMBOLS - SYMBOLE - SIMBOLI CODIFICATI

	EN	FR	DE	IT	PT	ES	NL	PL
<b>OPT</b>	Optional equipment	Equipement optionnel	Sonderausrüstung	Attrezzatura opzionale	Equipamento opcional	Equipamiento opcional	Extra toebehoren	Wyposażenie dodatkowe
<b>STD</b>	Equipment supplied as standard	Equipement livré de série	Serienausrüstung	Attrezzatura fornita di serie	Equipamento fornecido como padrão	Equipamiento entregado de serie	Standaarduitrusting	Wyposażenie dostarczane w standardzie
<b>ESP</b>	Equipment delivered depending on country	Equipement livré suivant pays	Länderabhängige Ausrüstung	Attrezzatura fornita a seconda del paese	Equipamento fornecido consoante o país	Equipamiento entregado según el país	Geleverde uitrusting afhankelijk van land	Wyposażenie dostarczane w zależności od kraju
:	For ...	Pour ...	für ...	per ...	Por ...	Para ...	voor ...	Dla ...
>	From ... to ...	De ... à ...	Von ... bis ...	Da ... a ...	De ... a ...	De ... a ...	Van ... tot ...	Od ... do ...
<b>RPL</b>	Replaces ...	Remplace ...	Ersetzt ...	Sostituisce ...	Substituição ...	Sustitución ...	Vervangt ...	Zastępuje ...
∅	Diameter	Diamètre	Durchmesser	Diametro	Diâmetro	Diámetro	Diameter	Średnica
>K	Thickness	Epaisseur	Stärke	Spessore	Espessura	Espesor	Dikte	Grubość
↔	Length	Longueur	Länge	Lunghezza	Comprimento	Longitud	Lengte	Długość
<m>	Sold by the metre	Vendu au mètre	Meterware	Venduto a metro	Vendido por metro	Vendido al metro	Verkoop per meter	Sprzedaż na metry
<b>Q?</b>	Quantity as required	Quantité selon besoin	Stückzahl nach Bedarf	Quantità richiesta	Quantidade conforme requerido	Cantidad según necesidad	Gewenste hoeveelheid	Wymagana ilość
*	See note	Voir note	Siehe Nota	Vedi nota	Veja a nota	Ver nota	Zie opmerking	Patrz uwaga
[n]	Items making up assembly	Composant d'un assemblage	Teil einer Baugruppe	Componente di un assieme	Componentes do uno montagem	Componente de un montaje	Onderdeel van een module	Elementy składowe Montaż
+ [n]	Assembly made up by items [n]	Assemblage comprenant les pièces [n]	Baugruppe bestehend aus den mit [n] bezeichneten	Assieme comprendente i componenti [n]	A montagem compreende as peças [n]	El montaje comprende las piezas [n]	Module bestaande uit alle onderdeel [n]	Elementy składowe zestawu montażowego części [n]
<-]	Left part	Pièce gauche	Linker Teil	Parte sinistra	Parte esquerda	Parte izquierda	Linker gedeelte	Lewa część
[->	Right part	Pièce droite	Rechter Teil	Parte destra	Parte direita	Parte derecha	Rechter gedeelte	Prawa część
z	Number of teeth	Nombre de dents	Anzahl der Zinken	Numero di denti	Número de dentes	Número de dientes	Aantal tanden	Liczba zębów

	<p><b>WHEN ORDERING SERVICE-PARTS, PLEASE MENTION:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>The machine type and serial number</li> <li>The part number</li> <li>The quantity of parts</li> </ul>	<p><b>POUR COMMANDER DES PIÈCES DE RECHANGE, VEUILLEZ INDIQUER:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Le numéro de fabrication de la machine</li> <li>Le numéro de la pièce</li> <li>La quantité désirée</li> </ul>	<p><b>BEI DER BESTELLUNG VON ERSATZTEILEN IMMER ANGEBEN:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Die Seriennummer der Maschine</li> <li>Die Nummer des Teiles</li> <li>Die gewünschte Stückzahl</li> </ul>	<p><b>NELL'ORDINARE I RICAMBI, SI PREGA DI INDICARE:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Il tipo ed il numero di serie della macchina</li> <li>Il codice del componente</li> <li>La quantità desiderata</li> </ul>	<p><b>QUANDO PEDIR POR PEÇAS/SERVIÇOS, POR FAVOR INDIQUE:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>O tipo de máquina e número de série</li> <li>O código da peça</li> <li>A quantidade de peças</li> </ul>	<p><b>PARA PEDIR LAS PIEZAS DE REPUESTO, POR FAVOR INDIQUE:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>O número de fabricación de la máquina</li> <li>El número de la pieza</li> <li>La cantidad deseada</li> </ul>	<p><b>VERMELD BIJ HET BESTELLEN VAN ONDERDELEN ALTIJD:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>het serienummer van de machine</li> <li>het nummer van het onderdeel</li> <li>de gewenste hoeveelheid</li> </ul>	<p><b>PRZY ZAMAWIANIU CZĘŚCI SERWISOWYCH, PROSIMY PODAJ:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Typ maszyny i numer seryjny</li> <li>Numer części</li> <li>Ilość części</li> </ul>
--	---	--	---	---	--	---	--	--

	<p>Service parts and service part assemblies are to be ordered through the spare parts department.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Optional equipment (OPT) and assembly operator's manuals</b> should be ordered through the wholegood sales department.</li> </ul>	<p>Toutes les pièces détachées et sous-ensembles sont à commander au magasin pièces de rechange.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Les équipements optionnels (OPT) ainsi que les notices d'instructions</b> sont à commander auprès des services commerciaux.</li> </ul>	<p>Bestellungen für Ersatzteile und Baugruppen sind an die Ersatzteilabteilung zu richten.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Sonderausrüstungen (OPT) sowie Montage- und Betriebsanleitungen,</b> bestellen Sie bitte bei der Verkaufsabteilung für Maschinen.</li> </ul>	<p>I ricambi e i sotto-assiemi devono essere ordinati al Magazzino Ricambi.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Le attrezzature opzionali (OPT) ed i manuali dell'operatore</b> devono essere ordinati al Servizio Commerciale.</li> </ul>	<p>Peças e conjuntos de peças devem ser pedidos através do departamento de peças de reposição.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Os equipamento opcionais (OPT) e manuais de montagem</b> devem ser pedidos através do departamento comercial.</li> </ul>	<p>Todas las piezas separadas y los sub-conjuntos tienen que pedirse en la tienda de recambios.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Los equipamientos opcionales (OPT) y los manuales de uso</b> se piden en los servicios comerciales.</li> </ul>	<p>Bestellingen van onderdelen en modules moeten gericht worden aan de Onderdelenafdeling.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Extra toebehoren (OPT) en handleidingen</b> kunt u bestellen bij de verkoopafdeling van machines.</li> </ul>	<p>Części serwisowe i montaż części serwisowych muszą być zamawiane za pośrednictwem działu części zamiennych.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li><b>Wyposażenie dodatkowe (OPT) i instrukcje montażu</b> powinny być zamawiane za pośrednictwem działu sprzedaży.</li> </ul>
--	--	---	---	--	---	--	---	---

	<p>When replacing or changing parts, be sure to also order and apply all decals required on them, especially those on safety procedures.</p>	<p>Lors du remplacement ou d'un changement de pièces, commander et apposer impérativement toutes les étiquettes et notamment de sécurité.</p>	<p>Wenn Sie Teile ersetzen oder auswechseln, bestellen Sie alle selbstklebenden Etiketten, insbesondere diejenigen, die die Sicherheit betreffen, und bringen Sie sie an.</p>	<p>In caso di sostituzione o cambio pezzi, ordinare e apporre imperativamente tutti gli autoadesivi, in particolare quelli relativi alla sicurezza.</p>	<p>Quando substituir ou trocar peças, encomende e certifique-se que são colocados os autocolantes, especialmente aqueles relacionados a segurança.</p>	<p>Al sustituir o cambiar piezas, encargar pegatinas autoadhesivas y asegurarse de pegarlas, especialmente las relativas a la seguridad.</p>	<p>Zorg er bij het vervangen of verwisselen van onderdelen voor dat alle stickers, vooral die de veiligheid betreffen, op de juiste plaats zitten, bestel zonodig nieuwe stickers.</p>	<p>Podczas montażu i wymiany części należy pamiętać o zamówieniu i założeniu wszystkich elementów samoprzylepnych, szczególnie jeśli stanowią one część zabezpieczeń maszyny.</p>
--	--	---	---	---	--	--	--	---







# TABLE DES MATIERES - TABLE OF CONTENTS - INHALTSVERZEICHNIS - INDICE

K70R0245 A

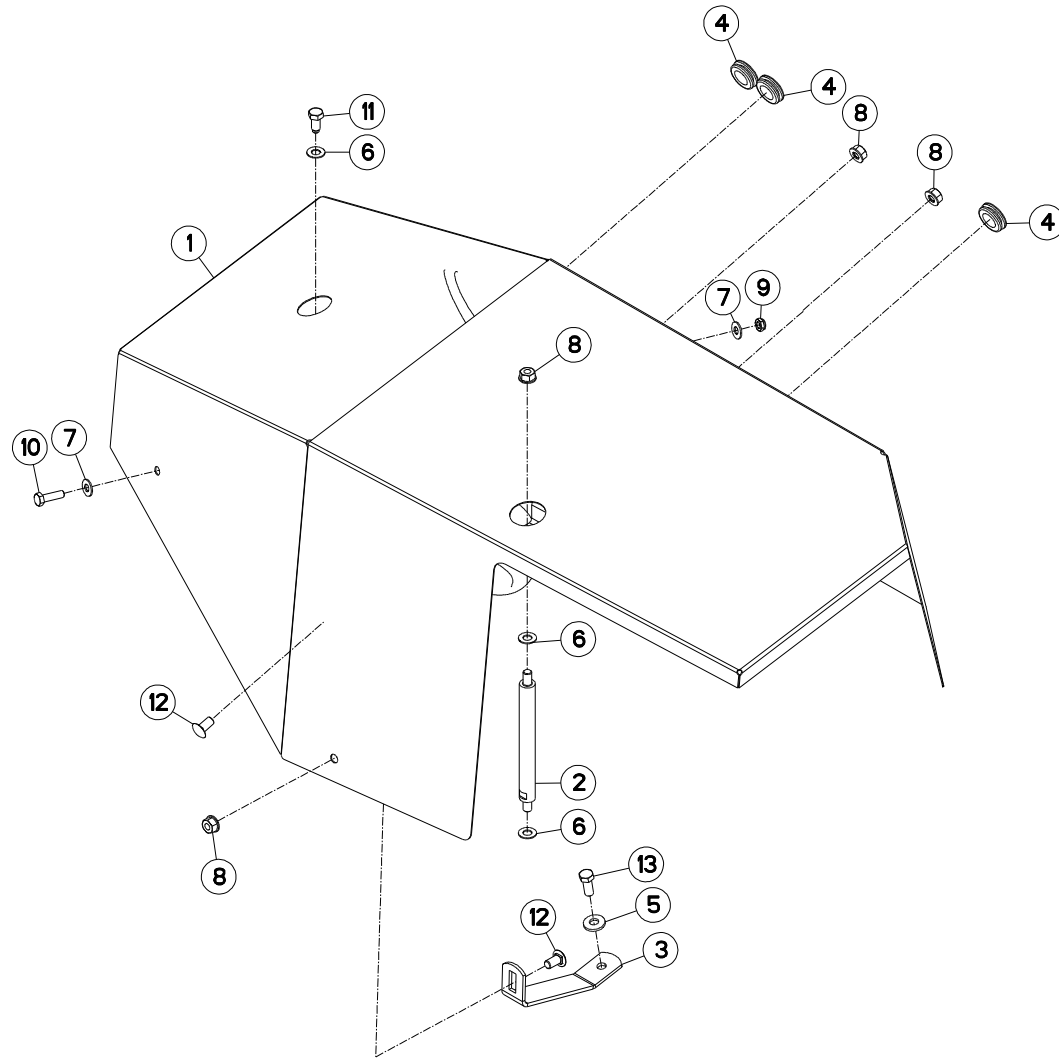
Catalogue P.D.R. - Spare parts list - Ersatzteilliste - Pezzi di Ricambio :

**KR010DTL F**

Annule et remplace - Cancels and replaces - Annulliert und ersetzt - Annulla e sostituisce :

**KR010DTL\_E**

Grp	Page	Opt	Groupe de pièces	Parts group index	Teilegruppe	Gruppo di parti
003	003		CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO
005	005		CHÂSSIS	FRAME	RAHMEN	
007	007		CIRCUIT HYDRAULIQUE	HYDRAULIC CIRCUIT	HYDRAULIKUMLAUF	CIRCUITO IDRAULICO
011	011		CARTER D'ENTREE "1000"	CUTTERBAR INPUT DRIVE "1000"	EINGANGSGETRIEBE "1000"	COMANDO ENTRATA BARRA COLTELLI
013	013		POTENCE	SUPPORT ARM	TRAGARM	ATTACCO ATTREZZO
015	015		CARTER LATERAL	SIDE GEARBOX	SEITENGETRIEBE	RIDUTTORE LATERALE
017	017		TUBE PORTEUR	SUPPORT TUBE	TRAGROHR	TUBO SUPPORTO
019	019		CARTER DU PORTE - DISQUES	CUTTERBAR GEAR CASE	MÄHBALKEN	SCATOLA INGRAN. BARRA COLTELLI
021	021		DISQUE-PATIN-SEMELLE	DISC-DISC GUARD-SKID SHOE	SCHEIBE-GLEITKUFEN-SCHUTZKUFEN	DISCO-PATTINO-SLITTA
023	023		ENTRAINEMENT ROTOR	DRIVE ROTOR	ANTRIEB ROTOR	TRASCINAMENTO ROTORE
025	025		ROTOR A DOIGTS	FINGER ROTOR	FINGERROTOR	ROTORE A DITA
027	027		PEIGNE - DEFLECTEUR	COMB - DEFLECTOR	KAMM - PRALLBLECH	PETTINE - DEFLETTORE
029	029		CAISSON	COVER	ABDECKHAUBE	CASSONCINO
031	031		TOLES A ANDAINS	SWATH BOARDS	SCHWADBLECHE	LAMIERE PER ANDANE
033	033		OSSATURE DU PROTECTEUR	FRAME	SCHUTZRAHMEN	TELAIO
035	035		TOILE DE PROTECTION	PROTECTION COVER	SCHUTZTUCH	COPERCHIO DI PROTEZIONE
037	037		SIGNALISATION	SIGNALLING	BELEUCHTUNG U. WARNTAFELN	SEGNALAZIONE
039	039		COLL. ETIQUETTES ADHESIVES	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER	ADESIVO
041	041		DIVERS	MISCELLANEOUS	VERSCHIEDENES	VARIE
043	043	OPT	COLL.SEMELLES SURELEVEES	RAISED SKID SHOE SET	SATZ HOCHSCHNITTKUFEN	KIT SLITTE RIALZATE
045	045		TRANSMISSION 4600415	TRANSMISSION 4600415	GELENKWELLE 4600415	TRANSMISSIONE 4600415
047	047		TRANSMISSION 4600361	TRANSMISSION 4600361	GELENKWELLE 4600361	TRANSMISSIONE 4600361





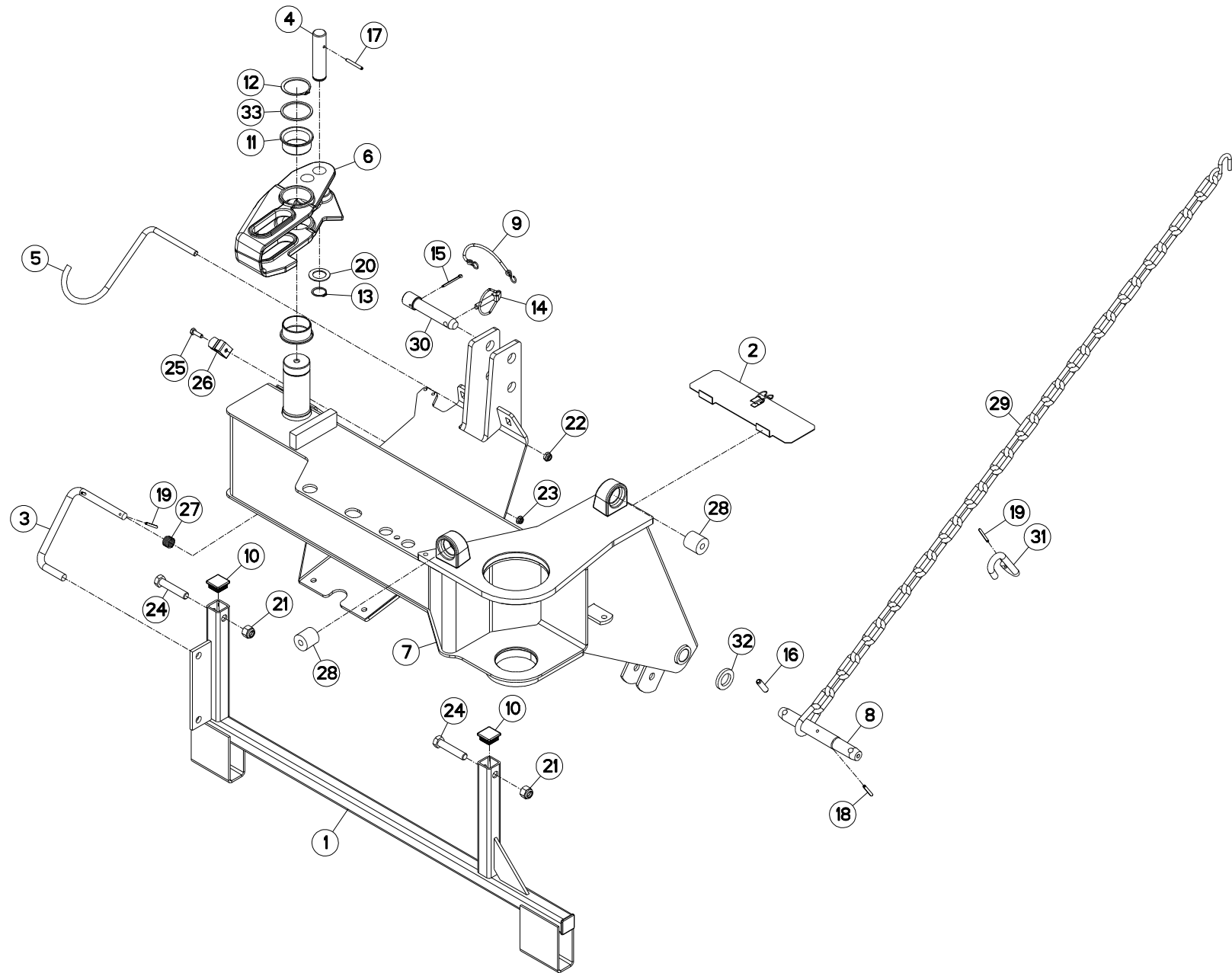
## CAPOT

## HOOD

## HAUBE

## COFANO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7009940</b>	001	CAPOT	HOOD	HAUBE	COFANO	
002	<b>K7008820</b>	001	ENTRETOISE DROITE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
003	<b>K7008811</b>	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
004	<b>83200803</b>	003	PASSE FIL	RUBBER PASS WIRE	GUMMI-TUELLE	PASSAFILO	
005	<b>80281252</b>	001	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
006	<b>80251225</b>	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
007	<b>80251176</b>	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
008	<b>80201262</b>	004	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
009	<b>80201040</b>	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
010	<b>80061035</b>	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
011	<b>50068500</b>	001	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
012	<b>50066700</b>	003	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
013	<b>50073300</b>	001	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	12 daN m (95 lbf ft)



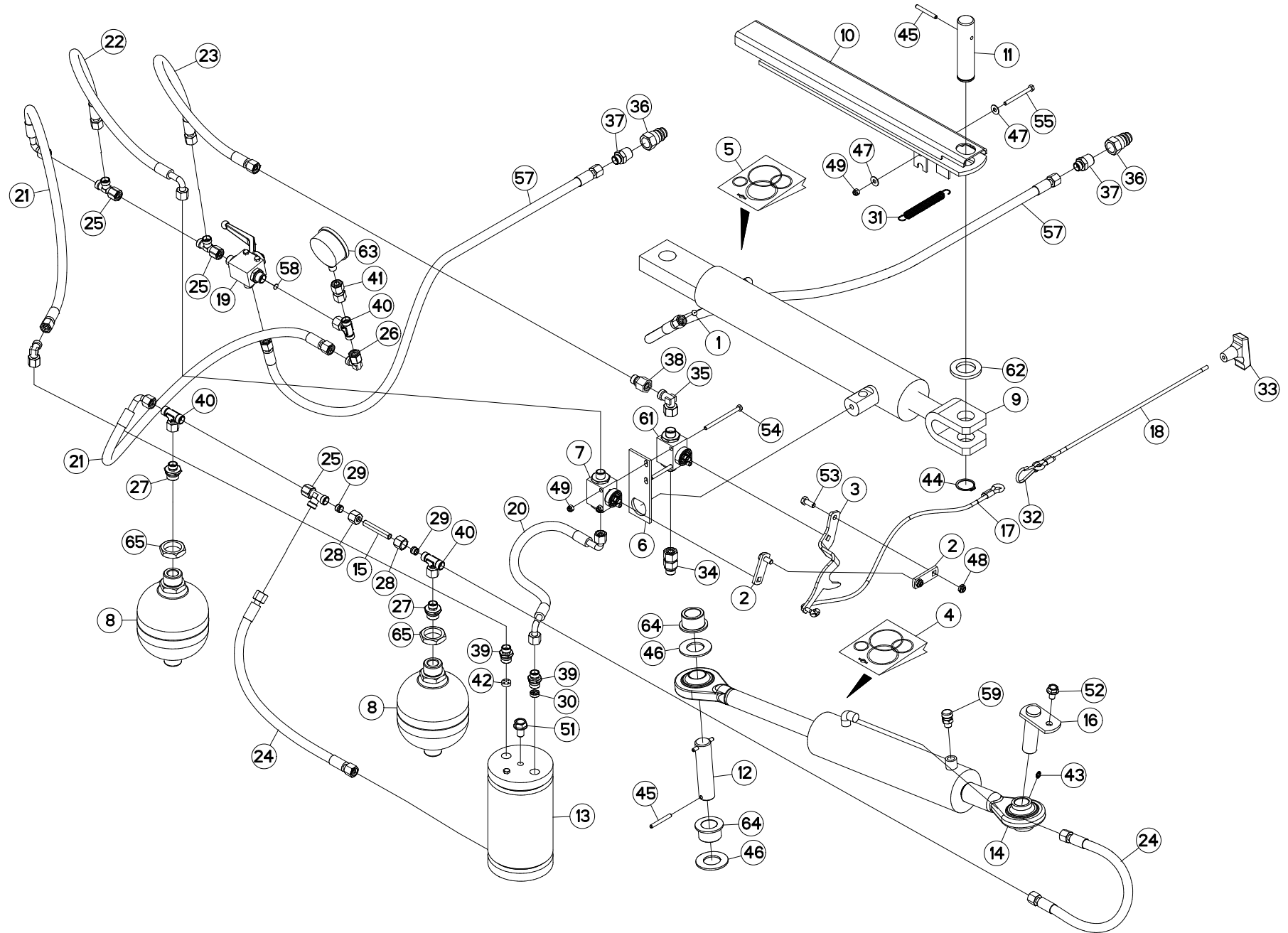


## CHÂSSIS

## FRAME

## RAHMEN

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7010000</b>	001	BEQUILLE	STAND	STAENDER	SUPPORTO	
002	<b>K7009980</b>	001	COUVERCLE	LID	DECKEL	COPERCHIO	
003	<b>K7009730</b>	001	TRINGLE Z.B.C	ROD	STREBE	TRIANGOLO	
004	<b>K7009070</b>	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
005	<b>K7008490</b>	001	SUPPORT	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
006	<b>K7008260</b>	001	BIELLE	LINK, CONNECTING	LENKER	BIELLA	
007	<b>K7008240</b>	001	CHASSIS	CHASSIS	HAUPTRAHMEN	TELAIO	
008	<b>K7008230</b>	002	TOURILLON D'ATTELAGE	PIN	BOLZEN	PERNO	
009	<b>83070063</b>	001	LIEN PVC	PVC CORD	SICHERUNGSBAND	CAVETTO	
010	<b>83040096</b>	004	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	
011	<b>83016065</b>	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LURBRIFICATO	
012	<b>80586000</b>	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
013	<b>80583000</b>	001	CIRCLIP EXTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
014	<b>80561155</b>	001	GOUPILLE AUTOMATIQUE	LINCH PIN	KLAPPSTECKER	SPINA DI FERMO	
015	<b>80500451</b>	001	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
016	<b>80451246</b>	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
017	<b>80450650</b>	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
018	<b>80450645</b>	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
019	<b>80450546</b>	003	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ELASTIC PIN HEAVY DUTY	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
020	<b>80253047</b>	001	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
021	<b>80201630</b>	002	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
022	<b>80201240</b>	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
023	<b>80200851</b>	001	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
024	<b>80061657</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
025	<b>80060826</b>	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEAD HEX SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
026	<b>59402900</b>	001	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	
027	<b>57538300</b>	001	RESSORT DE PRESSION	PRESSURE SPRING	DRUCKFEDER	MOLLA DI PRESSIONE	
028	<b>56864500</b>	002	BUTEE ELASTIQUE	STOP, ELASTIC	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
029	<b>56826300</b>	001	CHAINE	CHAIN	KETTE	CATENA	
030	<b>56698800</b>	001	TOURILLON	TRUNNION	DREHZAPFEN	PERNI	
031	<b>56113310</b>	001	CROCHET	HOOK	HAKEN	GANCIO	
032	<b>50018700</b>	001	RONDELLE ZBC	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
033	<b>50012200</b>	001	RONDELLE PLATE	WASHER, FLAT	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	





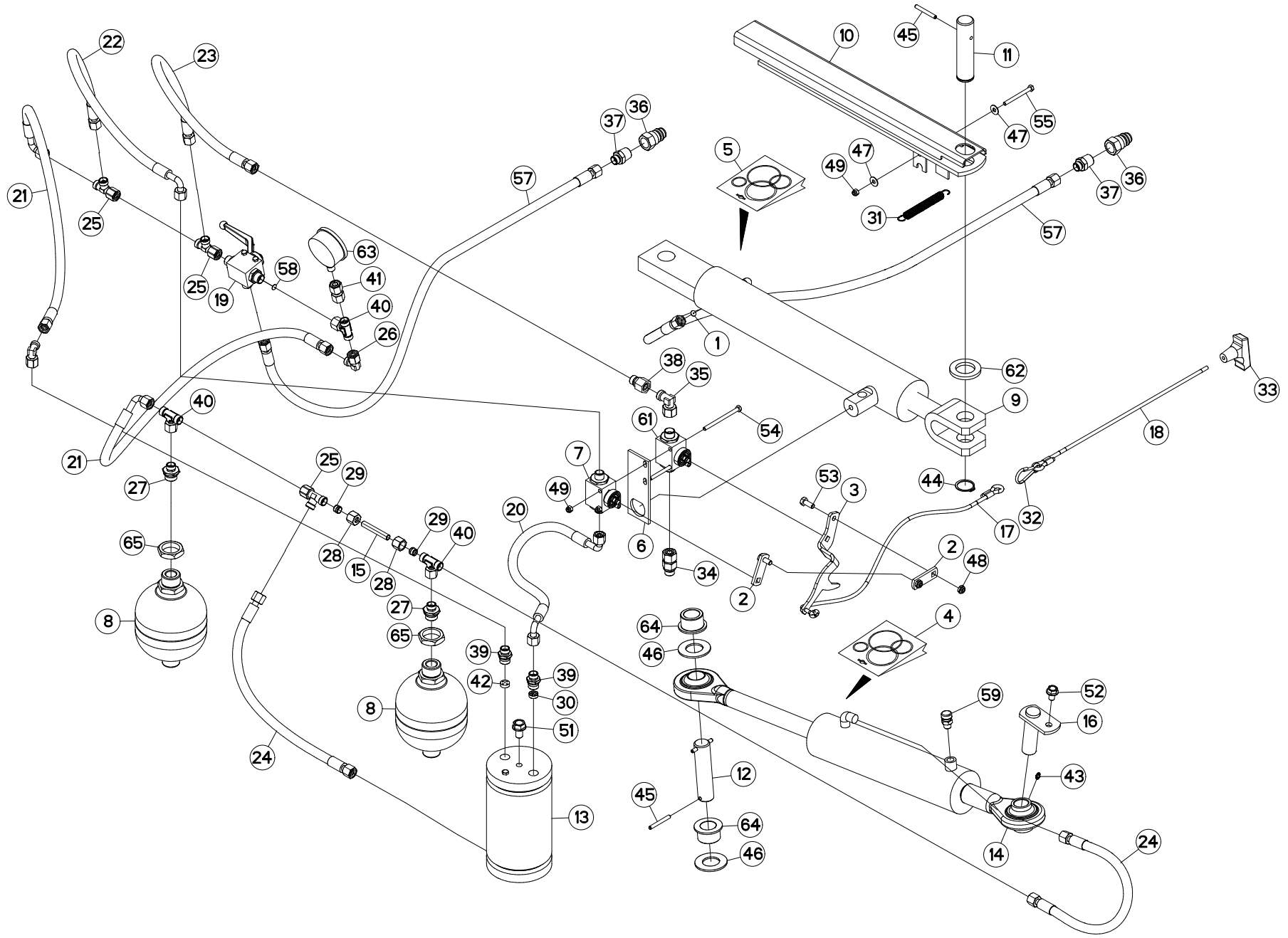
## CIRCUIT HYDRAULIQUE

## HYDRAULIC CIRCUIT

## HYDRAULIKUMLAUF

## CIRCUITO IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7010280	001	LIMITEUR DE DEBIT D.1,5	FLOW LIMITER	MENGENREGLER	LIMITATORE DI FLUSSO	
002	K7010170	001	LEVIER DU ROBINET	LEVER	HEBEL	LEVA	
003	K7010160	002	LEVIER	LEVER	HEBEL	LEVA	
004	K7010150	001	COLL.JOINTS-VERIN K7008250	SET OIL SEALS FOR K7008250	SATZ DICHTUNGEN F.K7008250	KIT GUARNIZ.PISTO.K7008250	
005	K7010130	001	COLL.JOINTS-VERIN K7033170	SET OIL SEALS FOR K7033170	SATZ DICHTUNGEN F.K7033170	KIT GUARNIZ.PISTO.K7033170	
006	K7009970	001	SUPPORT ROBINET	SUPPORT	TRAEGER	SUPPORTO	
007	K7009870	001	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
008	K7009830	002	ACCUMULATEUR HYDRO-PNEUMATIQUE	ACCUMULATOR	DRUCKSPEICHER	ACCUMULATORE	
009	K7009120	001	VERIN	CYLINDER, HYDRAULIC	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
010	K7009100	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
011	K7009070	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
012	K7008730	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
013	K7008450	001	POMPE	PUMP	PUMPE	POMPA	
014	K7008250	001	VERIN DE COMPENSATION	HYDRAULIC CYLINDER	HYDRAULIKZYLINDER	CILINDRO	
015	K7003890	001	TUBE	TUBE	ROHR	TUBO	
016	K7003130	001	AXE	PIN	ACHSE	ASSE	
017	K7002860	001	CORDE NYLON	NYLON CORD	NYLONSEIL	CORDA NYLON	
018	K7002850	001	CORDE	ROPE	SEIL	CORDA	
019	K7028410	001	COLL.ROBINET 3 VOIES	KIT, UPDATE	3-WEGE KUGELHAHN	KIT RICONDIZIONAMENTO	
020	A4921113	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->470 mm
021	A4921071	002	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->900 mm
022	A4921067	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->670 mm
023	A4921018	001	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->600 mm
024	A4921016	002	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->450 mm
025	A4083100	003	TE ADAPTABLE RENVERSE	ADJ.MALE STUD TEE-STU.	EINSTELLB.T-VERSCHRAU.	TERMINALE A T ORIENTA.	
026	A4082700	002	COUDE TOURNANT	AJUSTABLE MALE STUD ELBOW	EINSTELLBARER WINKELSTUTZEN	GIUNZIONE A 90°ORIENTABILE	
027	A4080402	002	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
028	A4080210	002	ECROU DE TUBE FE/ZNXC3	TUBE NUT FE/ZNXC3	UEBERWURFMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
029	A4080110	002	BAGUE DE COMPRESSION + O-RING	CUTTING RING + O-RING	SCHNEIDRING + O-RING	BOCCOLA + O-RING	
030	A4072025	001	LIMITEUR DEBIT D1.5 TUBE D16	DELIVERY LIMITER	MENGENBEGRENZER	REGOLATORE D'ALIMENTAZIONE	
031	191133	001	RESSORT DE TRACTION	SPRING, EXTENSION	ZUGFEDER	MOLLA DI TRAZIONE	
032	83090046	001	MOUSQUETON	SNAP LINK	KARABINERHAKEN	MOSCHETTONE	
033	83050012	001	POIGNEE POUR CORDE	HANDLE	HANDGRIFF	MANIGLIA	
034	A4080513	001	ADAPTATEUR TOURNANT	SWIVEL CONNECTOR	EINSTELBARE EINSCHRAUBSTUTZE	ADATTATORE	
035	A4082701	001	COUDE TOURNANT	AJUSTABLE MALE STUD ELBOW	EINSTELLBARE WINKEL STUTZEN	GIUNZIONE A 90°ORIENTABILE ZBC	
036	A4074001	002	COUPLEUR	COUPLER	KUPPLER	GIUNTO	
037	82301205	002	ADAPTATEUR FE/ZNXC3	ADAPTOR FE/ZNXC3	GEWINDESTUTZEN FE/ZNXC3	RACCORDO FE/ZNXC3	
038	A4085309	001	ADAPTATEUR REDUCTION FE/ZN	SWIVEL FITTING REDUCER FE/ZN	GERADE REDUZIER STUETZE FE/ZN		
039	A4080426	002	UNION MALE	MALE STUD CONNECTOR	GERADER EINSCHRAUBSTUTZEN	GIUZIONE DIRITTA ZBC	
040	A4083206	003	TE TOURNANT NU FE/ZNXC3	ADJUSTABLE EQUAL TEE FE/ZNXC3	EINSTELLB.T VERSCHRAU.FE/ZNXC3	RACCORDO ORIENT.A T FE/ZNXC3	
041	82300090	001	ADAPTATEUR+BAGUE DE MANOMETRE	ADAPTER	GEWINDESTUTZEN	ADATTATORE+BOCCOLA	
042	A4072030	001	LIMITEUR DEBIT D0.8 TUBE D16	DELIVERY LIMITER	MENGENBEGRENZER	REGOLATORE D'ALIMENTAZIONE	
043	82200600	001	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE SFERICO	
044	80583000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	
045	80450650	003	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
046	80253059	002	RONDELLE PLATE	PLAIN WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
047	80250613	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER M6 DIN 9021 (D18X	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
048	80200840	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	







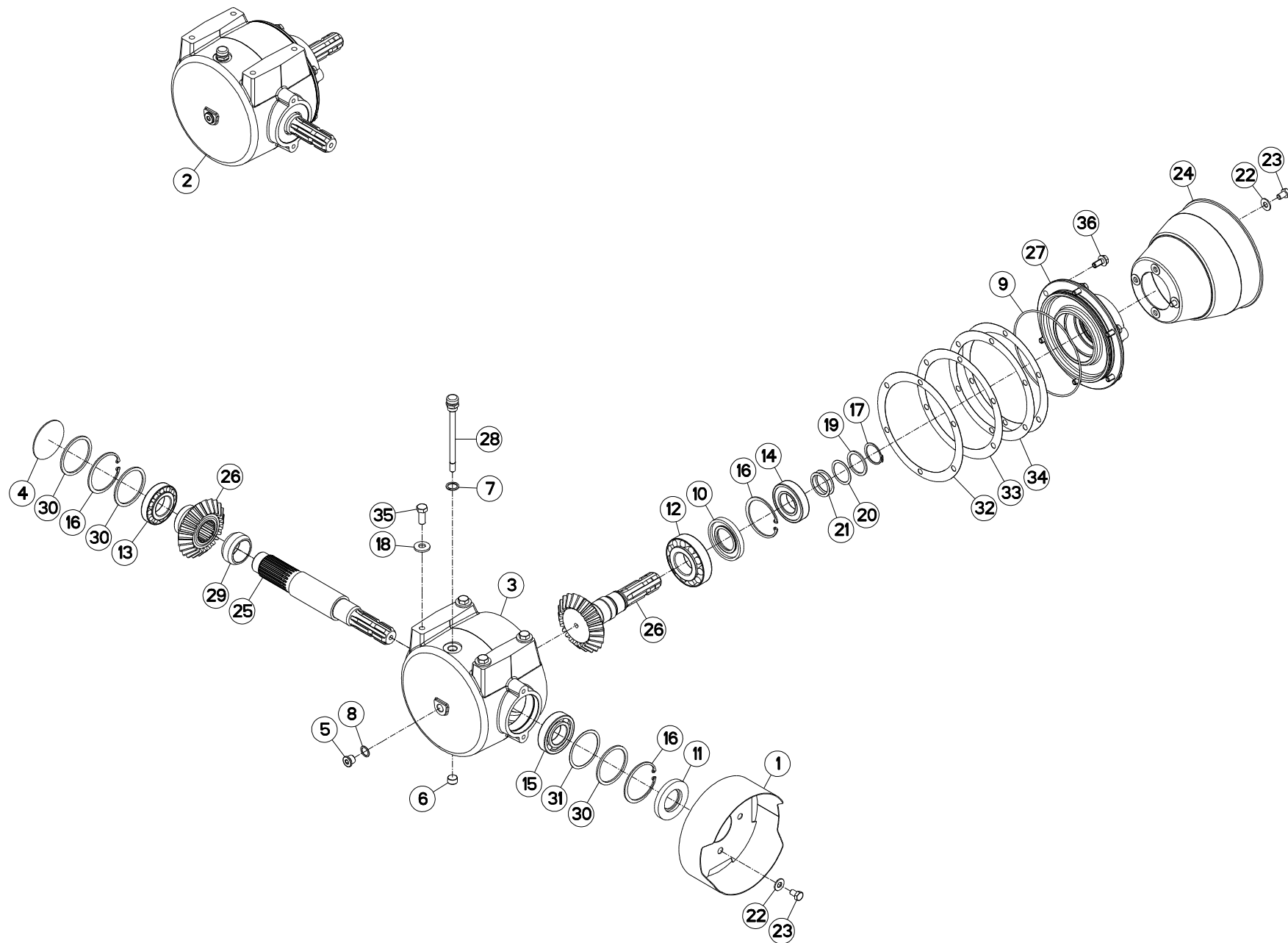
## CIRCUIT HYDRAULIQUE

## HYDRAULIC CIRCUIT

## HYDRAULIKUMLAUF

## CIRCUITO IDRAULICO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
049	<b>80200630</b>	003	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
051	<b>80131220</b>	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
052	<b>80131017</b>	001	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
053	<b>80060820</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
054	<b>80060685</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
055	<b>80060665</b>	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
057	<b>A4921129</b>	002	FLEXIBLE HYDRAULIQUE	HYDRAULIC HOSE	HYDRAULIKSCHLAUCH	TUBO GOMMA	<->1600mm
058	<b>57912100</b>	001	LIMITEUR DE DEBIT D.0,5	FLOW LIMITER	MENGENREGLER	LIMITATORE DI FLUSSO	
059	<b>82230025</b>	001	RENIFLARD	PRESSURE RELIEF VALVE	ENTLUEFTUNGSSCHRAUBE	SFIATATOIO	
061	<b>56864200</b>	001	ROBINET	VALVE, BALL	KUGELHAHN	ROBINETTO	
062	<b>56863500</b>	001	RONDELLE CAOUTCHOUC	RUBBER WASHER	GUMMISCHEIBE	RONDELLA	
063	<b>56861110</b>	001	MANOMETRE 250 BARS	MANOMETER	MANOMETER	MANOMETRO	
064	<b>56859100</b>	002	GALET	ROLLER	ROLLE	RULLO	
065	<b>50072300</b>	002	ECROU EXTRA-PLAT FE/ZNXC3	HEXAGON THIN NUT FE/ZNXC3	FLACHE SECHSKANTMUTTER	DADO	





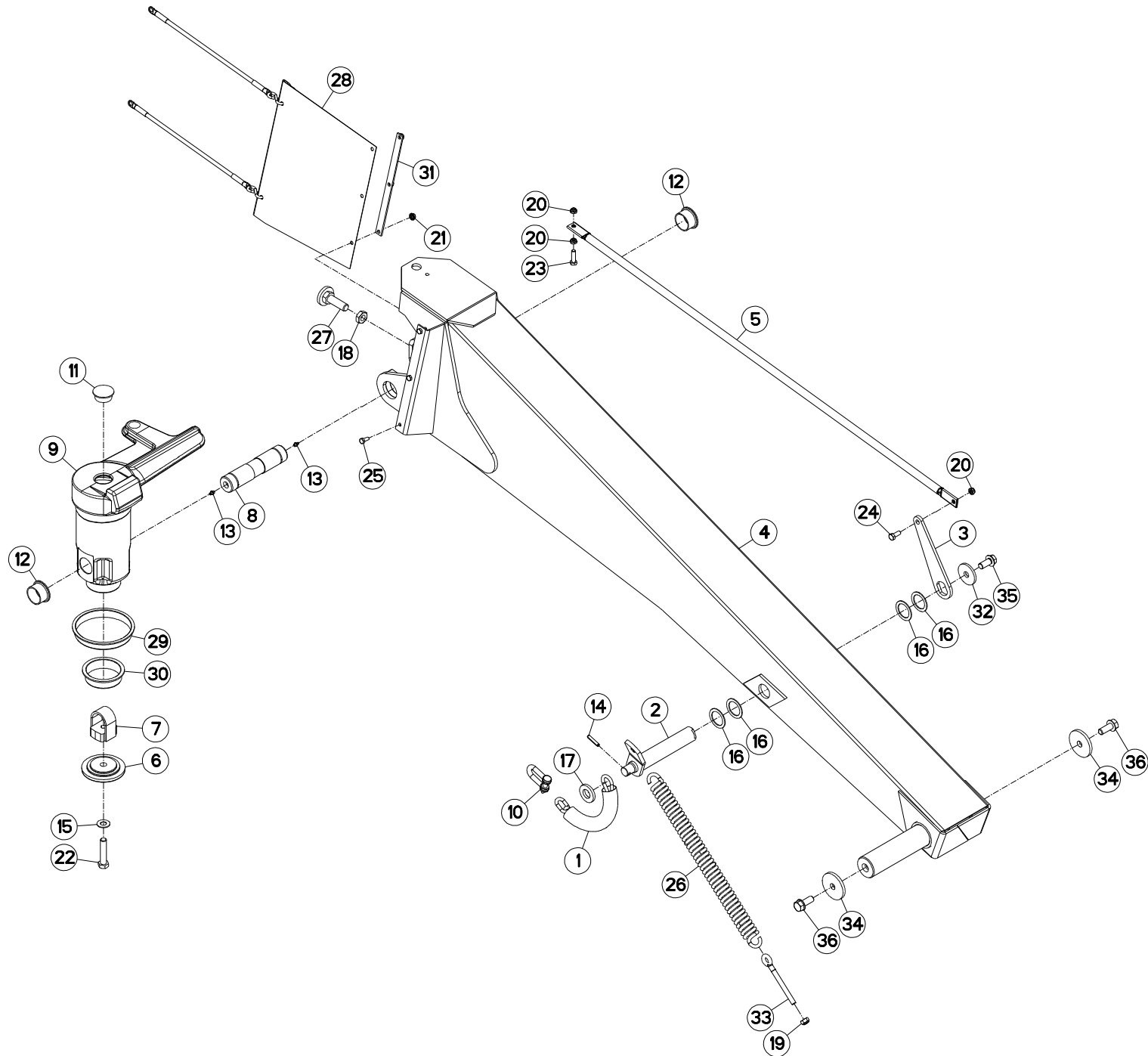
CARTER D'ENTREE "1000"

CUTTERBAR INPUT DRIVE "1000"

EINGANGSGETRIEBE "1000"

COMANDO ENTRATA BARRA COLTE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	K7008990	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
002	K7008210	001	CARTER COMPLET	GEARBOX ASSEMBLY	GETRIEBE KPL.	SCATOLA CPL.	[1]
003	K7008180	001	CARTER	HOUSING	GEHAEUSE	SCATOLA	[1] +[1]
004	83040003	001	BOUCHON EXPANSIBLE	EXPANDING CAP	VERSCHLUSSSCHEIBE	TAPPO	[1]
005	82230006	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
006	82230003	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
007	82131824	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	[1]
008	82101622	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	[1]
009	82060052	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
010	82014585	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	[1]
011	82014081	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	[1]
012	81304590	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	TAPERED ROLLER BEARING	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLI	[1]
013	81304079	001	ROULEMENT A ROULEAUX CONIQUES	ROLLER BEARING TAPERED	KEGELROLLENLAGER	CUSCINETTO A RULLO	[1]
014	81004082	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
015	81004080	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
016	80598000	003	CIRCLIP INTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
017	80584000	001	CIRCLIP EXTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
018	80281252	004	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
019	80254043	001	RONDELLE D'APPUI SS 2,5	SUPPORTING RING SS 2,5	STUETZSCHEIBE SS 2,5	RONDELLA D'APPOGGIO	[1] Q?
020	80254041	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,3	SHIM RING PS 0,3	PASSSCHEIBE PS 0,3	SPESSORE	[1] Q?
021	80254040	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1] Q?
022	80251176	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
023	80061016	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	[1]
024	58707010	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	[1]
025	56658800	001	ARBRE CANNELE	SPLINED SHAFT	PROFILWELLE	ALBERO CALETTATO	[1]
026	56658510	001	COUPLE CONIQUE Z.23/23	GEAR WHEEL AND PINION Z.23/23	KEGELRADPAAR Z.23/23	COPPIA CONICA Z.23/23	[1]
027	56657710	001	COUVERCLE	LID	DECKEL	COPERCHIO	[1]
028	55764900	001	RENIFLARD-JAUGE	BREATHER W/ GAUGE	ENTLUEFTUNG/MESSSTAB	ASTINA	[1]
029	52545100	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
030	52505800	003	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	SPESSORE	[1]
031	52239100	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	SPESSORE	[1]
032	50019000	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1]
033	50018900	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1]
034	50018800	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	[1]
035	50003600	004	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE CON RIVETTAMENTO ADESIVO	
036	50002100	006	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	[1] 7 daN m (52 lbf ft)





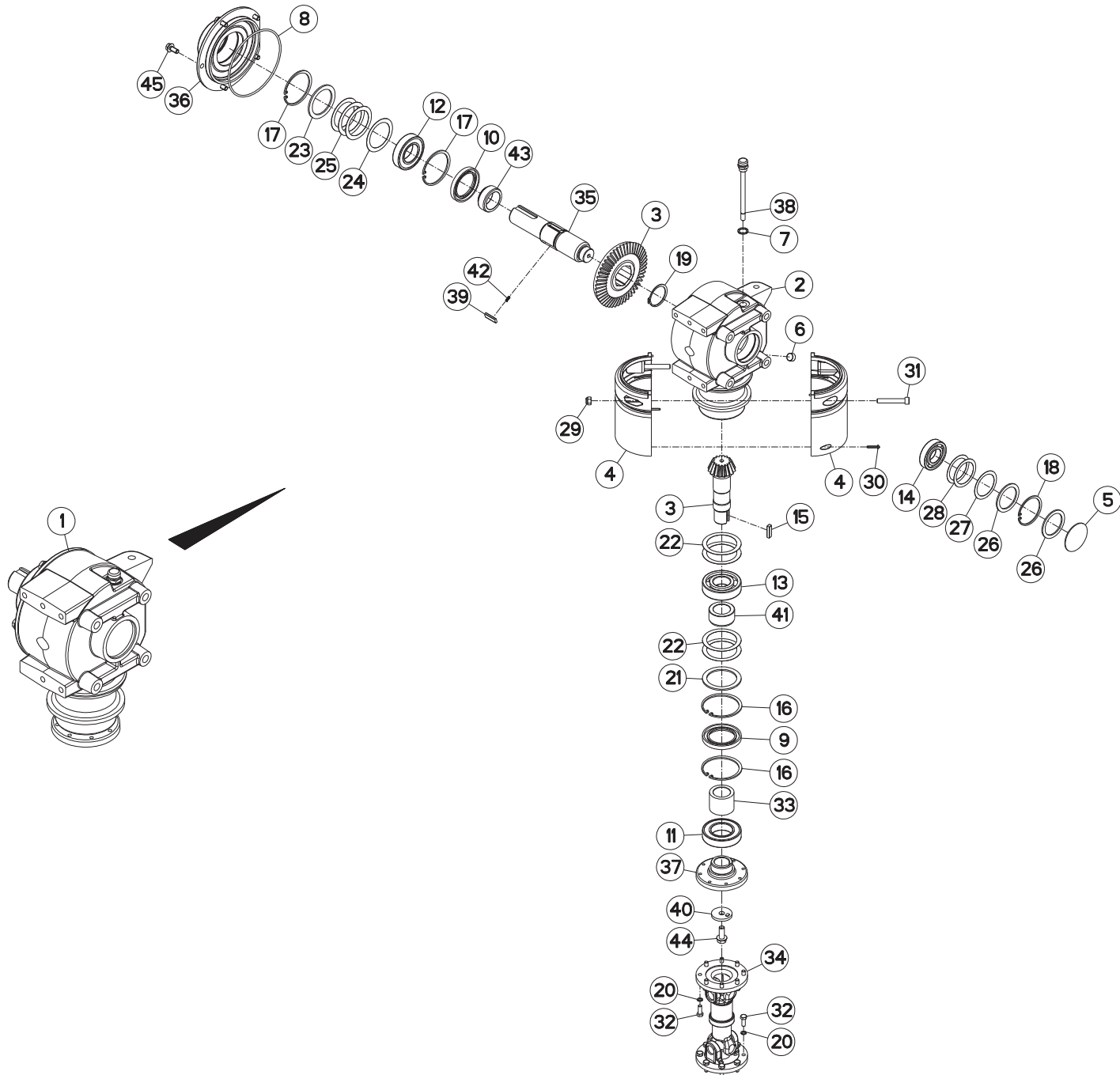
## POTENCE

## SUPPORT ARM

## TRAGARM

## ATTACCO ATTREZZO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7010070</b>	001	PREMONTAGE	CHAIN	KETTE	CATENA	
002	<b>K7008940</b>	001	AXE DE RENVOI	AXLE	ACHSE	ASSE	
003	<b>K7008910</b>	001	BIELLETTE ZBC	LINK	SCHUBSTANGE	BIELLETTA	
004	<b>K7008460</b>	001	POTENCE	BOOM	TRAGARM	ATTACCO ATTREZZO	
005	<b>K7008430</b>	001	TRINGLE	LINK	STREBE	TRIANGOLO	
006	<b>K7008360</b>	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
007	<b>K7008350</b>	001	ETRIER SOUDE	YOKE	BUEGEL	CAVALLOTTO	
008	<b>K7008340</b>	001	AXE CHAPE POTENCE	AXLE	ACHSE	ASSE	
009	<b>K7008221</b>	001	FUT	HUB	NABE	MOZZO	
010	<b>83070056</b>	001	MANILLE CALIBREE FE/ZNXC3	SHACKLE FE/ZNXC3	SCHAEKEL FE/ZNXC3		
011	<b>83040073</b>	001	BOUCHON D'OBTURATION	END PLUG	VERSCHLUSSSTOPFEN	TAPPO DI CHIUSURA	
012	<b>83014555</b>	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
013	<b>82200910</b>	002	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
014	<b>80450841</b>	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
015	<b>80281605</b>	001	RONDELLE RESSORT	DISC SPRING	TELLERFEDER	RONDELLA A MOLLA	
016	<b>80254060</b>	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
017	<b>80252550</b>	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
018	<b>80202001</b>	001	ECROU HEXAGONAL BAS FE/ZNXC3	NUT FE/ZNXC3	SECHSKANTMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
019	<b>80201248</b>	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	
020	<b>80201040</b>	003	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
021	<b>80200851</b>	003	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
022	<b>80061653</b>	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	20daNm(148ft.lbs)
023	<b>80061035</b>	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX. HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
024	<b>80061026</b>	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
025	<b>80060820</b>	003	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
026	<b>59003800</b>	001	RESSORT DU RELEVAGE ZBC	SPRING ZBC	ZUGFEDER ZBC	MOLLA DI TRAZIONE ZBC	
027	<b>56862500</b>	001	BUTEE ZBC	STOP ZBC	ANSCHLAG ZBC	LIMITATORE	
028	<b>56857910</b>	001	PROTECTEUR ARRIERE	REAR GUARD	SCHUTZ HINTEN	PROTEZIONE POSTERIORE	
029	<b>56857400</b>	001	BAGUE PLASTIQUE A COLLERETTE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
030	<b>56857300</b>	001	BAGUE PLASTIQUE A COLLERETTE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	
031	<b>56852300</b>	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
032	<b>56543000</b>	001	RONDELLE	SPECIAL WASHER	SPEZIALSCHEIBE	RONDELLA	
033	<b>56245100</b>	001	TENDEUR	TENSIONER	SPANNER	TENDITORE	
034	<b>50052200</b>	002	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
035	<b>50007700</b>	001	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
036	<b>50002410</b>	002	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	31daNm(229ft.lbs)





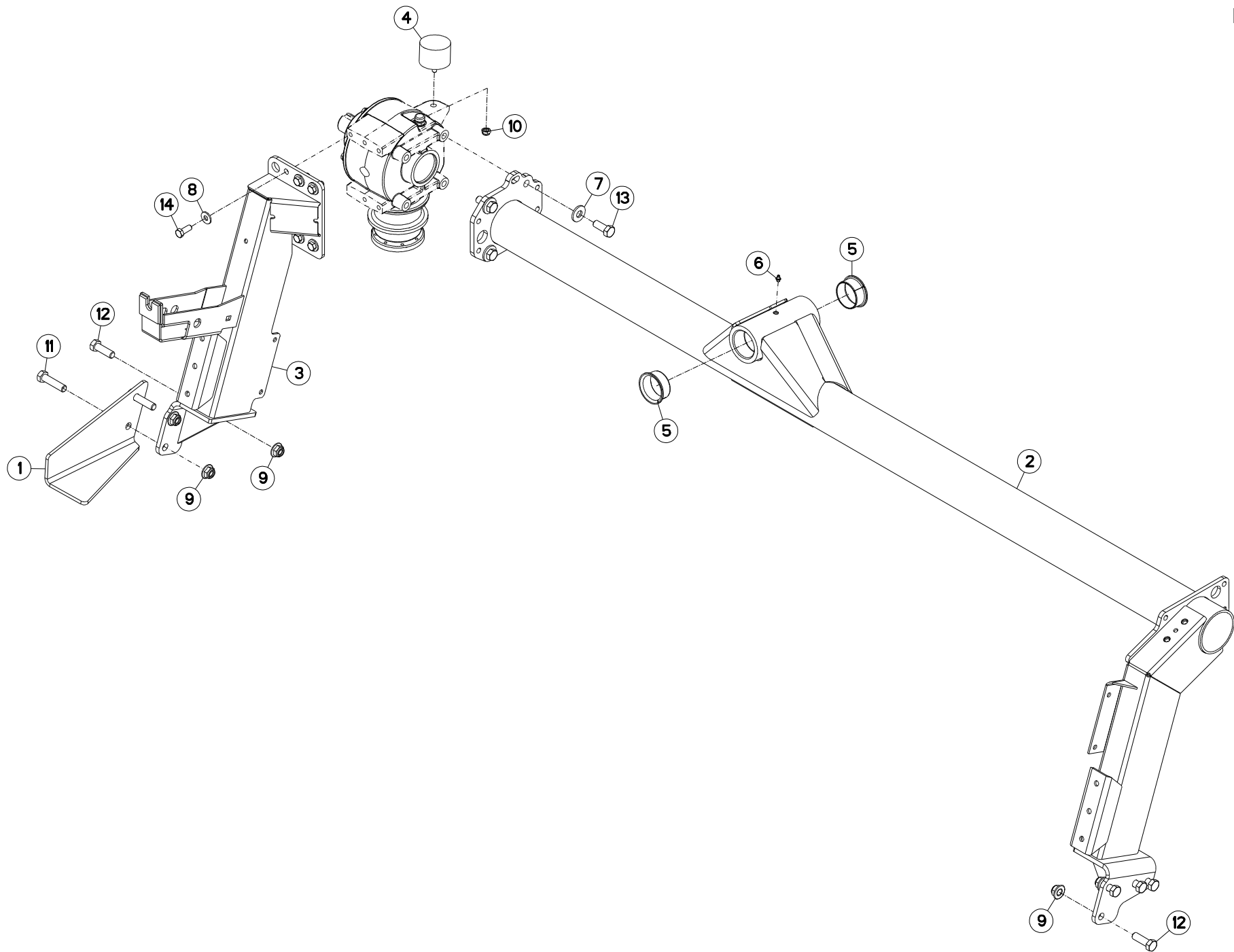
## CARTER LATERAL

## SIDE GEARBOX

## SEITENGETRIEBE

## RIDUTTORE LATERALE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7009150</b>	001	CARTER COMPLET	GEARBOX ASSEMBLY	GETRIEBE KPL.	SCATOLA CPL.	+ [1]
002	<b>K7009140</b>	001	CARTER	HOUSING	GEHAUSE	SCATOLA	[1]
003	<b>K7006731</b>	001	COUPLE CONIQUE 16/47 DENTS	GEAR WHEEL AND PINION Z.16/47	KEGELRADPAAR Z.16/47	COPPIA CONICA 16/47D	[1]
004	<b>K7003170</b>	002	COQUILLE DE PROTECTION	COVER	SCHALE	LAMIERA	
005	<b>83040002</b>	001	BOUCHON EXPANSIBLE	EXPANDING CAP	VERSCHLUSSSCHEIBE	TAPPO	[1]
006	<b>82230003</b>	001	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
007	<b>82131824</b>	001	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHTRING	RONDELLA RAME	[1]
008	<b>82060050</b>	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
009	<b>82016090</b>	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	[1]
010	<b>82016087</b>	001	BAGUE D'ETANCHEITE	OIL SEAL	RADIALDICHTRING	PARAOLIO	[1]
011	<b>81005091</b>	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
012	<b>81004588</b>	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
013	<b>81004090</b>	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
014	<b>81003572</b>	001	ROULEMENT A BILLES	BALL BEARING	KUGELLAGER	CUSCINETTO A SFERE	[1]
015	<b>80651031</b>	001	CLAVETTE PARALLELE	KEY, PARALLEL	PASSFEDER	CHIAVETTA	[1]
016	<b>80599000</b>	002	CIRCLIP INTERIEUR	ELASTIC RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
017	<b>80598500</b>	002	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
018	<b>80597200</b>	001	CIRCLIP INTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
019	<b>80585200</b>	001	CIRCLIP EXTERIEUR	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO	[1]
020	<b>80280820</b>	016	RONDELLE RESSORT CRANTEE	CONICAL SPRING WASHER	SPANNSCHEIBE	RONDELLA MOLLA	
021	<b>80257078</b>	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,5	SUPPORTING RING SS 3,5	STUETZSCHEIBE SS 3,5	RONDELLA D'APPOGGIO	[1]
022	<b>80257070</b>	004	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
023	<b>80256570</b>	001	RONDELLE D'APPUI SS 3,5	SUPPORTING RING SS 3,5	STUETZSCHEIBE SS 3,5	RONDELLA D'APPOGGIO	[1]
024	<b>80256566</b>	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,2	SHIM RING PS 0,2	PASSSCHEIBE PS 0,2	SPESSORE	[1]
025	<b>80256565</b>	003	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
026	<b>80255677</b>	002	RONDELLE D'AJUSTAGE SS 3,0	SUPPORTING RING SS 3,0	STUETZSCHEIBE SS 3,0	SPESSORE	[1]
027	<b>80255671</b>	001	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,3	SHIM RING PS 0,3	PASSSCHEIBE PS 0,3	SPESSORE PS 0,3	[1]
028	<b>80255670</b>	002	RONDELLE D'AJUSTAGE PS 0,1	SHIM RING PS 0,1	PASSSCHEIBE PS 0,1	SPESSORE	[1]
029	<b>80201030</b>	002	ECROU HEX.AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICH.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
030	<b>80190425</b>	002	VIS A TOLE T/CYL.BOMB.INOX	PEN HEAD TAPPING SCREW INOX	LINSEN-BLECHSCHRAUBE INOX	VITE INOX	
031	<b>80081065</b>	002	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	SCREW, SOCKET HEAD FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
032	<b>80060822</b>	016	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	2,5 daN m (18 lbf ft)
033	<b>56856700</b>	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
034	<b>56806510</b>	001	TRANSMISSION	PTO SHAFT	GELENKWELLE	CARDANO	
035	<b>56657310</b>	001	ARBRE D'ENTRAINEMENT DU CARTER	DRIVE SHAFT	ANTRIEBSWELLE	ALBERO	[1]
036	<b>56655120</b>	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	[1]
037	<b>56630200</b>	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	[1]
038	<b>55764900</b>	001	RENIFLARD-JAUGE	BREATHER W/ GAUGE	ENTLUEFTUNG/MESSSTAB	ASTINA	[1]
039	<b>56548700</b>	003	CLIQUET	RATCHET	SPERRKLINKE	NOTTOLINO	[1]
040	<b>56145200</b>	001	RONDELLE BUTEE	LOCK WASHER	SICHERUNGSSCHEIBE	RONDELLA	
041	<b>56009200</b>	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
042	<b>55745700</b>	003	RESSORT	SPRING	FEDER	MOLLA	[1]
043	<b>52527600</b>	001	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	[1]
044	<b>50006200</b>	001	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12 daN m (89 lbf ft)
045	<b>50002100</b>	005	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	[1] 7 daN m (52 lbf ft)







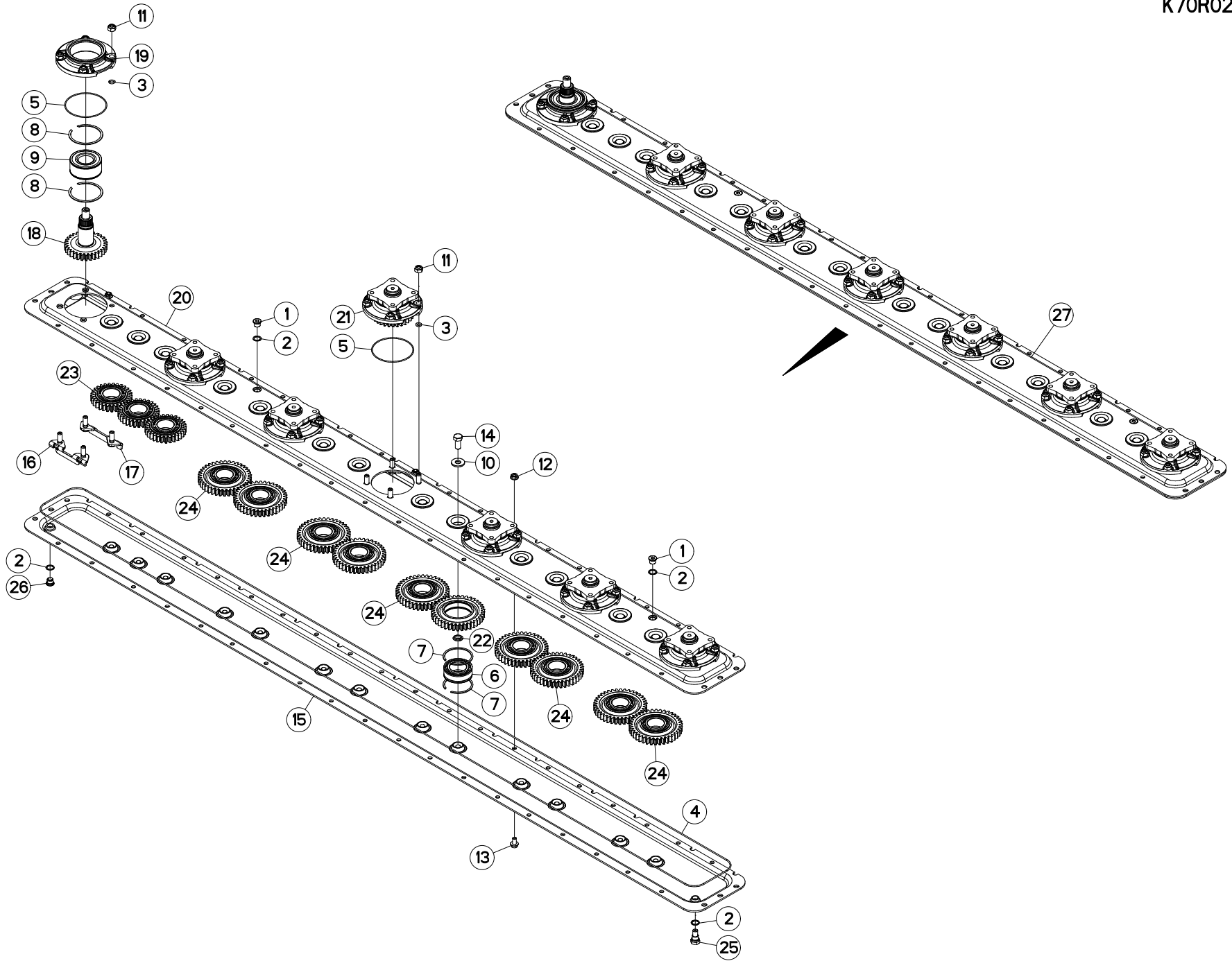
## TUBE PORTEUR

## SUPPORT TUBE

## TRAGROHR

## TUBO SUPPORTO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7010300</b>	001	BEQUILLE	STAND	STAENDER	SUPPORTO	
002	<b>K7008520</b>	001	TUBE PORTEUR	LIFT TUBE	TRAGROHR	TUBO PORTANTE	
003	<b>K7002161</b>	001	JAMBE GAUCHE	SUPPORT LEG	STREBE		
004	<b>83030029</b>	001	BUTEE ELASTIQUE	RUBBER STOP	GUMMIPUFFER	GOMMINO	
005	<b>83016065</b>	002	BAGUE ROULEE A COLLERETTE	FLANGED WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE MIT FLANSCH	ANELLO LUBRIFICATO	
006	<b>82200910</b>	001	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
007	<b>80281639</b>	004	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
008	<b>80281230</b>	005	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
009	<b>80201662</b>	008	ECROU HEXAG.EMBASE POLYSTOP	SELF-LOCKING NUT W. COLLAR	SELBSTSICHERNDE BUNDMUTTER	DADO AUTOBLOCCANTE	
010	<b>80201240</b>	001	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
011	<b>80061683</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE	HEXAGON HEAD SCREW	SECHSKANTSCHRAUBE	VITE A TESTA ESAGONALE	33daNm(244ft.lbs)
012	<b>80061673</b>	006	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	SCREW, HEX HEAD FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	33daNm(244ft.lbs)
013	<b>80061641</b>	004	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	12daNm(89ft.lbs)
014	<b>50003600</b>	005	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE CON RIVETTAMENTO ADESIVO	14daNm(103ft.lbs)





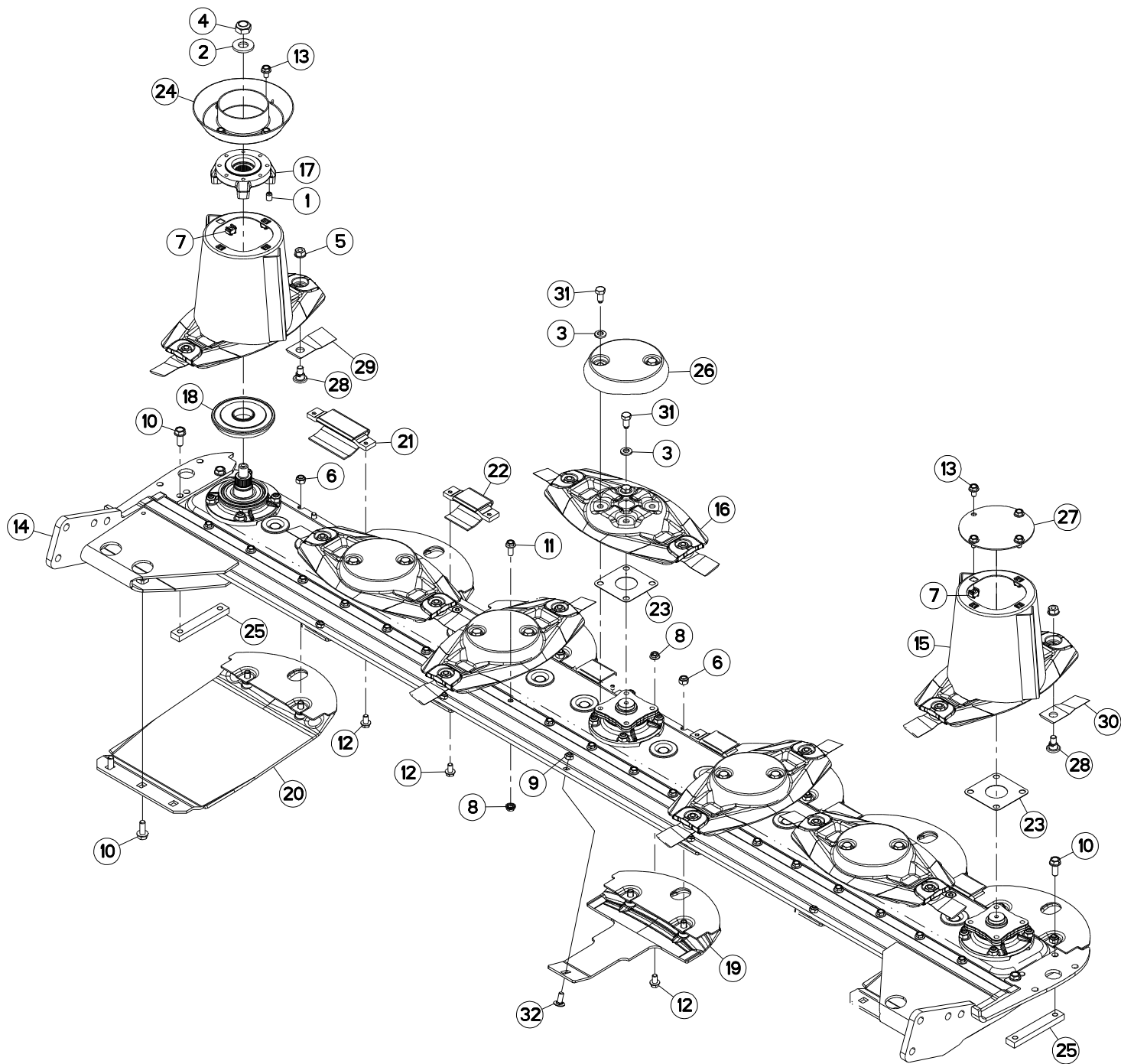
## CARTER DU PORTE - DISQUES

## CUTTERBAR GEAR CASE

## MÄHBALKEN

## SCATOLA INGRAN. BARRA COLTELI

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	82230006	002	BOUCHON FE/ZNXC3	PLUG FE/ZNXC3	VERSCHLUSSSCHRAUBE FE/ZNXC3	TAPPO FE/ZNXC3	[1]
002	82101622	004	JOINT CUIVRE	SEALING RING	DICHRING	RONDELLA RAME	[1]
003	82061015	028	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
004	82060092	001	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
005	82060007	007	JOINT TORIQUE	O-RING	O-RING	GUARNIZIONE	[1]
006	81104577	013	ROULEMENT 2 R.B.C.OBL.SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	[1]
007	81104576	026	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SEGMENTO	[1]
008	81104084	002	SEGMENT D'ARRET SPECIAL	SNAP RING	SPRENGRING	SPESSORE	[1]
009	81104083	001	ROULEMENT 2 R.B.C.OBL.SPECIAL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	ZWEIREIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO SPECIALE	[1]
010	80281414	013	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	[1]
011	80201248	028	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	[1] 12 daN m (89 lbf ft)
012	80201053	007	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	[1]
013	80131018	007	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	[1] 8,5 daN m (76 lbf ft)
014	80061431	013	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	SCREW, HEX HEAD FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE A TESTA ESAGONALE FLZNNC	[1] 21 daN m (155 lbf ft)
015	56832910	001	DEMI-CARTER INFERIEUR	GEARBOX, BOTTOM	UNTERES MAEHBALKENGEHAEUSE	MEZZO-CARTER INFERIORE	[1]
016	56814700	007	PLAQUETTE ARRIERE	STUD BRACKET REAR	LASCHE HINTEN	PIASTRA POSTERIORE	[1]
017	56814600	007	PLAQUETTE AVANT	STUD BRACKET FRONT	LASCHE VORN	PIASTRA ANTERIORE	[1]
018	56809800	001	PIGNON	GEAR, PINION	RITZEL	PIGNONE	[1]
019	56809700	001	BOITIER DE DISQUE	DISC BEARING HOUSING	LAGERGEHAEUSE	SCATOLA DISCHI	[1]
020	56806010	001	DEMI-CARTER SUPERIEUR	GEARBOX, TOP	OBERES MAEHBALKENGEHAEUSE	COPERCHIO SUPERIORE	[1]
021	56803940	006	BOITIER DE DISQUE CPLT	DISC HOUSING UNIT CPLT	SCHIEBENLAGERGEHAEUSE KPLT	MODULO DEL DISCO CPLT	[1]
022	56801000	013	BAGUE PLASTIQUE	NYLON BEARING	KUNSTSTOFF-GLEITLAGER	ANELLO PLASTICA	[1]
023	56800700	003	ROUE DENTEE	GEAR	STIRNRAD	PINIONE	[1]
024	56800600	010	ROUE DENTEE	GEAR	STIRNRAD	PINIONE	[1]
025	56212300	001	BOUCHON TROP PLEIN/AERATION	OVERFLOW VALVE	ENTLUEFTUNGS-/UEBERLAUFSTOPFEN	TAPPO	[1]
026	56207000	001	BOUCHON MAGNETIQUE	PLUG, MAGNETIC	MAGNET-VERSCHLUSSSCHRAUBE	TAPPO CALAMITATO	[1]
027	1044510	001	PD RECH.GMD702F/FC280F-P	REPLACEMENT CUTTER BAR	ERSATZBALKEN GMD702F/FC280F-P	PR BARRA	+ [1]





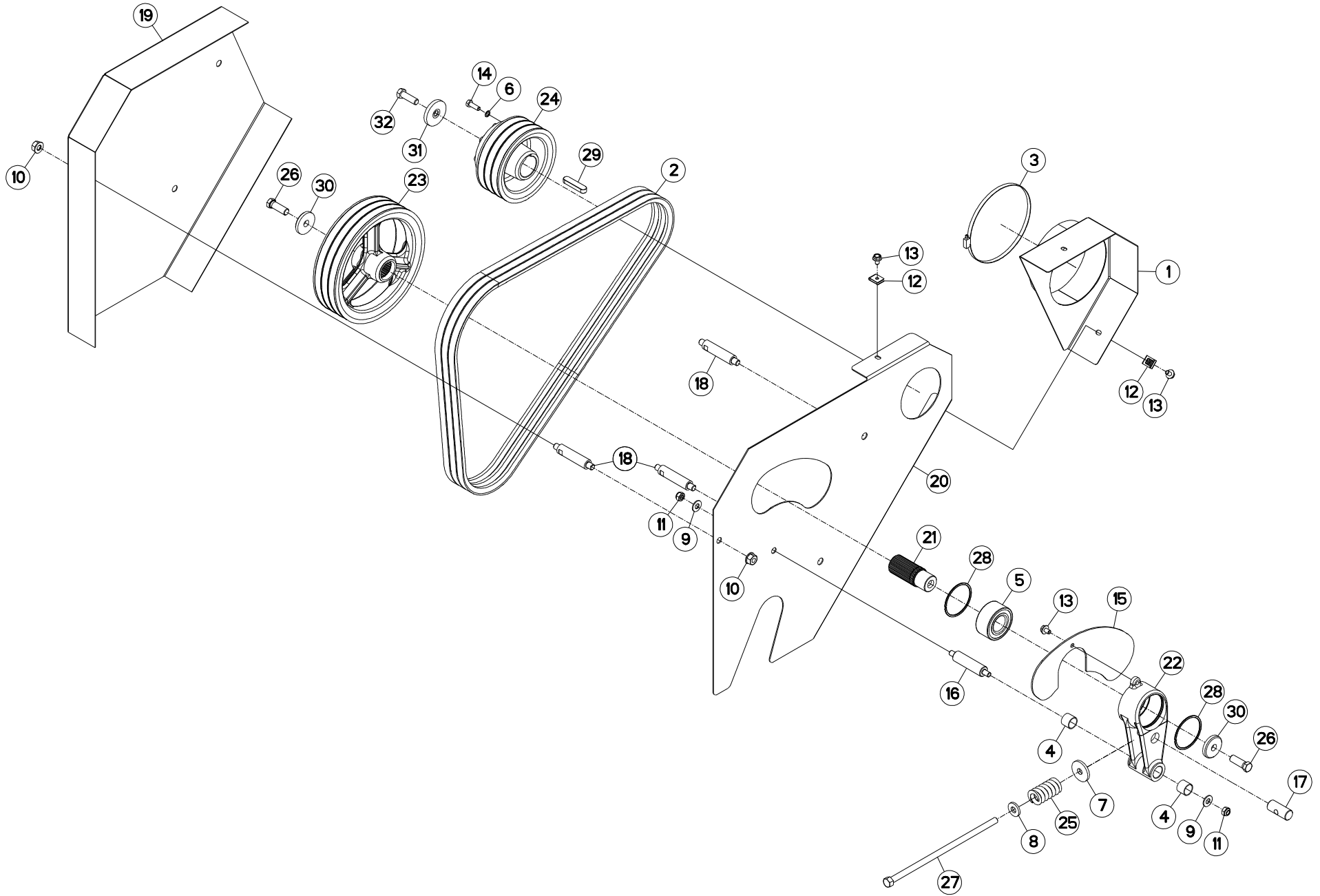
## DISQUE-PATIN-SEMELLE

## DISC-DISC GUARD-SKID SHOE

## SCHEIBE-GLEITKUFE-SCHUTZKUFE

## DISCO-PATTINO-SLITTA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	80451216	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
002	80282045	001	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA A MOLLA FLZNNC	
003	80281254	024	RONDELLE CONIQUE BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA CONICA FLZNNC	
004	80202048	001	ECROU AUTOFREINE FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	30daNm(221ft.lbs)
005	80201262	014	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	12daNm(89ft.lbs)
006	80201240	014	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	8,5 daN m (63 lbf ft)
007	80201055	008	ECROU CAGE	CAGE NUT	KAEFIG MUTTER	DADO IN GABBIA	
008	80201053	019	ECROU AUTOBLOQUANT FE/ZNXC3	UNDERSERRAT.S.LOC.NUT FE/ZNXC3	SPERRZAHN-BUNDMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
009	80201040	005	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	6 daN m (44 lbf ft)
010	80131232	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC KL105	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC KL105	10,5daNm(78ft.lbs)
011	80131026	019	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	8,5 daN m (63lbf ft)
012	80131018	012	VIS AUTOBLOQUANTE	UNDERSERRATED S-LOCKING SCREW	SPERRZAHN-BUNDSCHRAUBE	VITE	8,5 daN m (63 lbf ft)
013	80131017	008	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	6 daN m (44 lbf ft)
014	56867600	001	RAIDISSEUR	STIFFENER	VERSTEIFUNGSPLETTE	BALESTRA	
015	56812700	002	DISQUE CONE HAUT CPLT	OUTER DISC CPLT	AUSSENSCHEIBE	DISCO CONO ALTO	
016	56812600	005	DISQUE PLAT	DISC FLAT	MAEHSCHEIBE FLACH	DISCO PIATTO	
017	56809610	001	FLASQUE	FLANGE	FLANSCH	FLANGIA	
018	56809510	001	FLASQUE INFERIEUR	FLANGE LOWER	FLANSCH UNTEN	FLENGIA INFERIORE	
019	56809300	005	PATIN DE DISQUE 5MM	DISC GUARD	SCHUTZKUFE	PATTINO DEL DISCO	
020	56809020	002	SEMELLE EXTERIEURE SOUDEE	OUTER SKID SHOE	SCHUTZKUFE AUSSEN	SLITTE ESTERNA	
021	56808610	001	PATIN	SKID	GLEITKUFE	PATTINO	
022	56808510	005	PATIN D'USURE COURT	WEAR PLATE, SHORT	VERSCHEISSSCHUTZBRUECKE,KURZ	PATTINO USURA CORTO	
023	56807100	006	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	
024	56806610	001	VIROLE	DISC COVER	SCHIEBENDECKEL	COPERCHIO DEL CONO	
025	56806310	002	RENFORT	REINFORCEMENT	VERSTAERKUNG	RINFORZO	
026	56804510	005	CACHE DE DISQUE PLAT	COVER FOR FLAT DISC	KAPPE FUER FLACHE MAEHSCHEIBE	COPERCHIO DISCHIO PIATTO	
027	56803400	001	VIROLE DU CONE EXTERIEUR	DISC COVER, OUTER	SCHIEBENDECKEL, AUSSEN	COPERCHIO	
028	56115800	014	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
029	55903310	008	COUTEAU VRILLE T.A.D ISO5718	ANGLED BLAD.RIGHT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.RECHTSDRE.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-DX ISO5718	
030	55903210	006	COUTEAU VRILLE T.A.G ISO5718	ANGLED BLADE LEFT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.LINKSDREH.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-SX ISO5718	
031	50068500	024	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12daNm(89ft.lbs)
032	50002200	005	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	





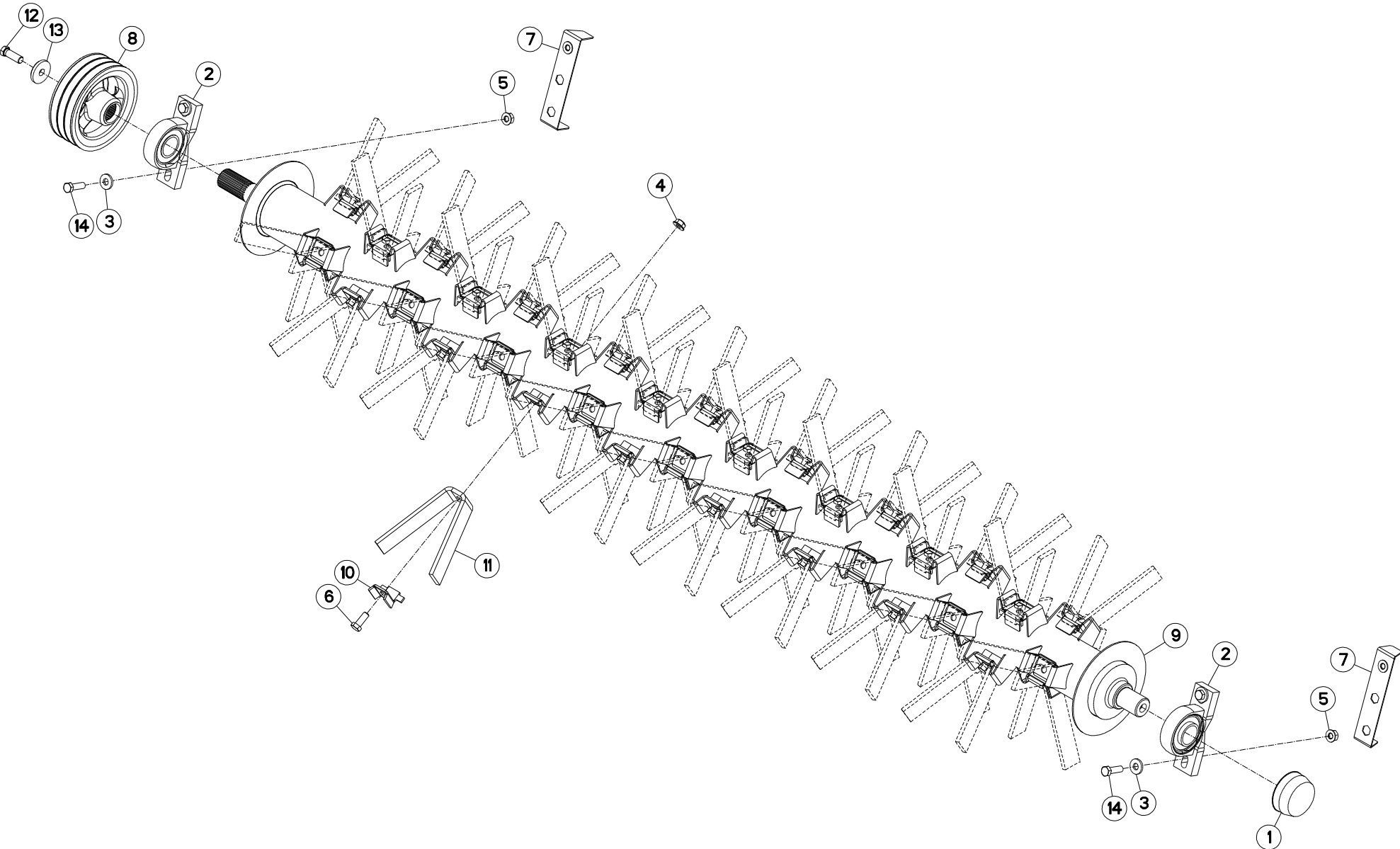
## ENTRAINEMENT ROTOR

## DRIVE ROTOR

## ANTRIEB ROTOR

## TRASCINAMENTO ROTORE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7008870</b>	001	PROTECTEUR DE COURROIES FIXE	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
002	<b>83101687</b>	001	JEU 3 COURROIES TRAPEZOIDALES	SET OF 3 V-BELTS	SATZ 3 KEILRIEMEN	SERIE 3 CINGHIE	
003	<b>83090164</b>	001	COLLIER VIS SANS FIN	COLLAR	HALTEBAND	COLLARE	
004	<b>83012225</b>	002	BAGUE ROULEE	WRAPPED BUSH	GEROLLTE BUCHSE	ANELLO LUBRIFICATO	
005	<b>81103578</b>	001	ROULEMENT 2 R.BILLES CONT.OBL	ANG.CONT.DOUBLE ROW B.BEARING	2-REIHIGES SCHRAEGKUGELLAGER	CUSCINETTO	
006	<b>80280820</b>	008	RONDELLE RESSORT CRANTEE	CONICAL SPRING WASHER	SPANNSCHEIBE	RONDELLA MOLLA	
007	<b>80251345</b>	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
008	<b>80251331</b>	001	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
009	<b>80251176</b>	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
010	<b>80201262</b>	004	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
011	<b>80201040</b>	002	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
012	<b>80200855</b>	002	ECROU FE/ZNXC3	CLAMP NUT FE/ZNXC3	MUTTER FE/ZNXC3	PIASTRINA FE/ZNXC3	
013	<b>80130812</b>	003	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	
014	<b>80060826</b>	008	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEAD HEX SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
015	<b>56694200</b>	001	PLAQUE DE PROTECTION	GUARD	SCHUTZ	PIASTRA	
016	<b>56692410</b>	001	AXE DU TENDEUR	PIN	BOLZEN	ASSE	
017	<b>56692300</b>	001	ECROU ARTICULE	NUT	MUTTER	DADO	
018	<b>56659910</b>	003	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
019	<b>56659800</b>	001	PROTECTEUR	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE	
020	<b>56659700</b>	001	PROTECTEUR ARRIERE	REAR GUARD	SCHUTZ HINTEN	PROTEZIONE POSTERIORE	
021	<b>56656910</b>	001	ARBRE CANNELE	SPLINED SHAFT	PROFILWELLE	ALBERO CALETTATO	
022	<b>56656820</b>	001	CORPS DU TENDEUR DE COURROIES	TENSIONER	SPANNER	CORPO	
023	<b>56655910</b>	001	POULIE	PULLEY	RIEMENSCHLEIBE	PULEGGIA	
024	<b>56655710</b>	001	POULIE DP 156	PULLEY	KEILRIEMENSCHLEIBE	PULEGGIA	
025	<b>56532800</b>	001	RESSORT DE PRESSION ZBC	PRESSURE SPRING ZBC	FEDER ZBC	MOLLE PER PULEGGIA ZBC	
026	<b>50069600</b>	002	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	12 daN m (89 lbf ft)
027	<b>50069500</b>	001	VIS SPECIALE H ZBC	SPECIAL SCREW	SPEZIALSCHRAUBE	BULLONE	
028	<b>50030200</b>	002	SEGMENT D'ARRET	RETAINING RING	SICHERUNGSRING	ANELLO DI FERMO	
029	<b>50020200</b>	001	CLAVETTE PARALLELE	KEY, PARALLEL	PASSFEDER	CHIAVETTA	
030	<b>50019110</b>	002	RONDELLE DACRO	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA	
031	<b>50015100</b>	001	RONDELLE	WASHER	SCHEIBE	RONDELLA PIATTA	
032	<b>80071233</b>	001	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE CON RIVETTAMENTO ADESIVO	12 daN m (89 lbf ft)







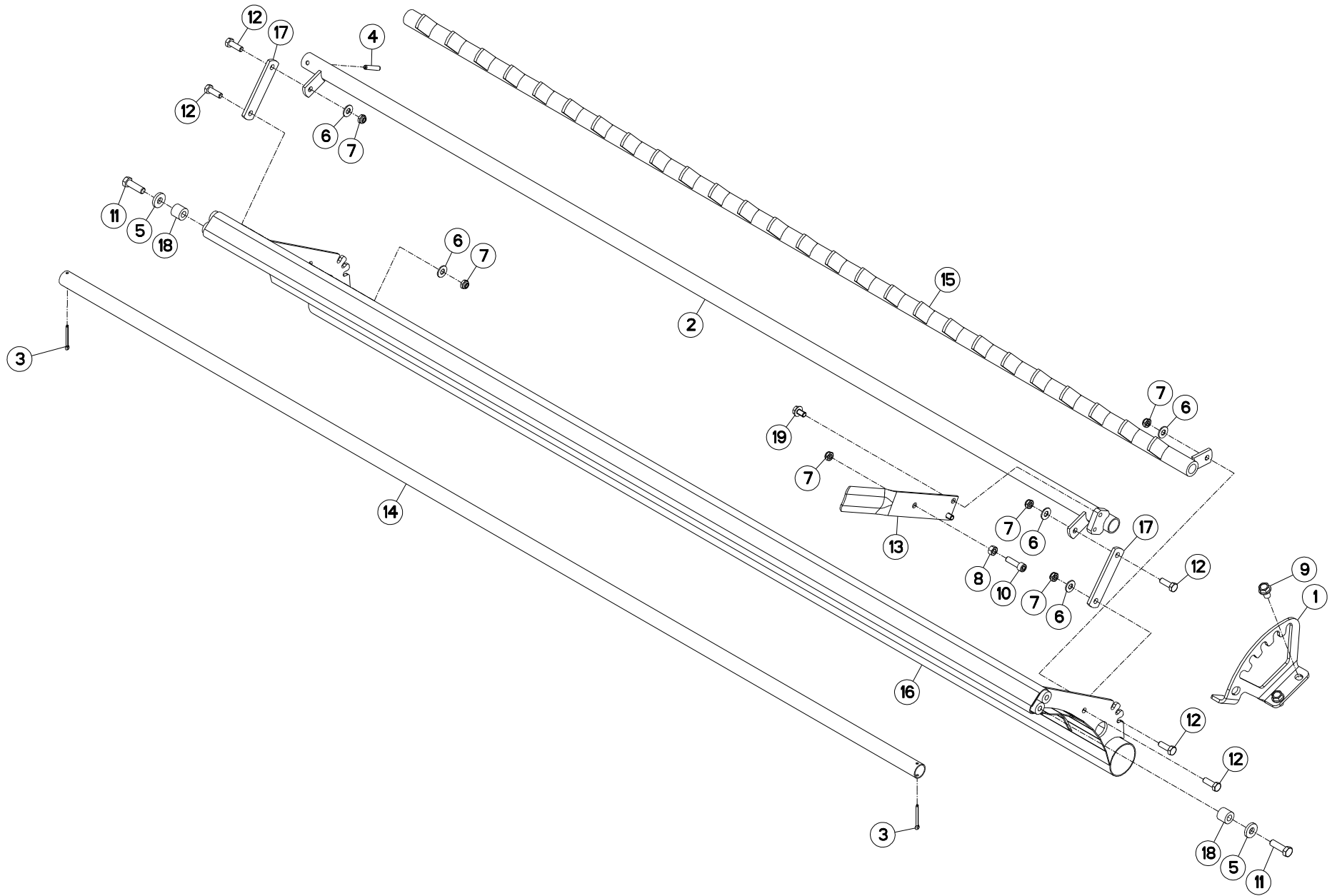
## ROTOR A DOIGTS

## FINGER ROTOR

## FINGERROTOR

## ROTORE A DITA

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	81504011	001	COUVERCLE DE PROTECTION	PROTECTION COVER	SCHUTZHAUBE	COPERCHIO DI PROTEZIONE	
002	81504010	002	PALIER A SEMELLE	FLANGE BEARING UNIT	FLANSCHLAGER	FLANGIA	
003	80251331	004	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
004	80201265	051	ECROU HEWISTOP FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERNDE MUTT.FE/ZNXC	DADO FE/ZNXC3	
005	80201262	004	ECROU TWOLOCK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
006	80061271	051	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX BOLT FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	8,5daNm(63ft.lbs)
007	56690820	002	TOLE SUPPORT D'ECROUS	SUPPORT	HALTERUNG	PELA	
008	56655810	001	POULIE	PULLEY	RIEMENSCHIBE	PULEGGIA	
009	56655320	001	ROTOR	ROTOR	ROTOR	ROTORE	
010	56601300	051	CONTRE PLAQUETTE ZBC	BRACKET	BEFESTIGUNGSPLATTE	PIASTRINA	
011	56600110	051	DOIGT	FINGER	FINGER	DENTE	
012	50069600	001	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	21 daN m (155 lft bs) + Loct.243
013	50019110	001	RONDELLE DACRO	WASHER	SCHIBE	RONDELLA	
014	80071233	004	VIS AVEC REVÊTEMENT ADHESIF	SCREW WITH ADHESIVE COATING	KLEBE BESCHICHTETE SCHRAUBE	VITE CON RIVETTAMENTO ADESIVO	12daNm(89ft.lbs)





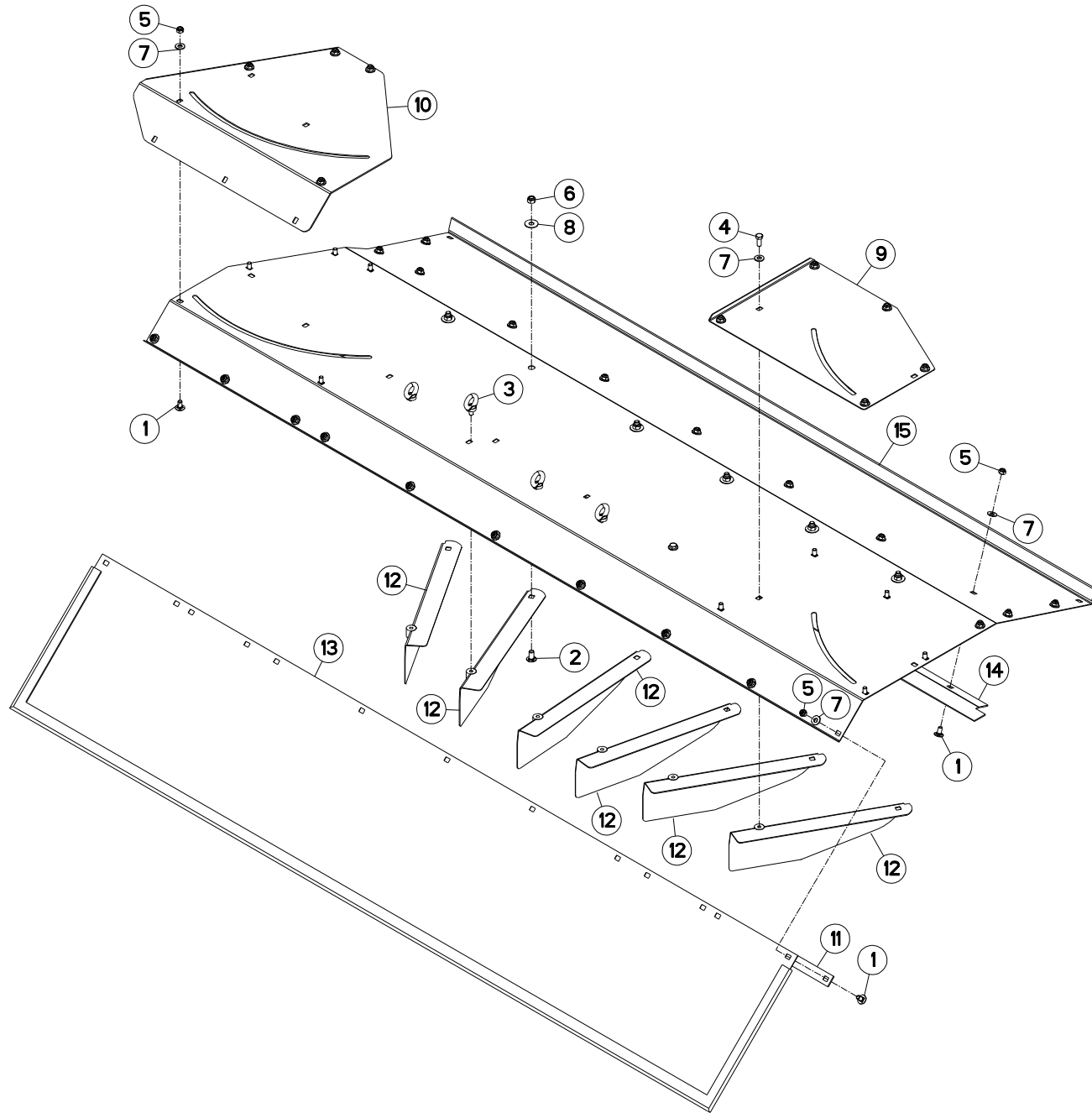
## PEIGNE - DEFLECTEUR

## COMB - DEFLECTOR

## KAMM - PRALLBLECH

## PETTINE - DEFLETTORE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7008850</b>	001	PLAQUE	PLATE	PLATTE	PIASTRA	
002	<b>K7008060</b>	001	TUBE	TUBE	ROHR	TUBO	
003	<b>80500445</b>	002	GOUPILLE FENDUE FE/ZNXC3	SPLIT PIN FE/ZNXC3	SPLINT FE/ZNXC3	COPPIGLIA FE/ZNXC3	
004	<b>80450845</b>	001	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
005	<b>80251338</b>	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
006	<b>80251176</b>	005	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
007	<b>80201040</b>	006	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
008	<b>80201000</b>	001	ECROU HEXAGONAL	BLACK NUT	SECHSKANTMUTTER	DADO	
009	<b>80131220</b>	002	VIS AUTOBLOQUANTE FLZNNC	UNDERSERR.S-LOC.SCREW FLZNNC	SPERRZAHN-BUNDSCHRAU.FLZNNC	VITE FLZNNC	8,5 daN m (63 lbf ft)
010	<b>80081008</b>	001	VIS TETE CYL.SIX P.CR.FE/ZNXC3	HEX.SOCK.HEAD CAP SCR.FE/ZNXC3	ZYLINDERSCHR.INNENSEC.FE/ZNXC3	VITE A TESTA CILINDR. FE/ZNXC3	
011	<b>80061242</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE FLZNNC	HEXAGON HEAD SCREW FLZNNC	SECHSKANTSCHRAUBE FLZNNC	VITE TESTA ESAGONALE FLZNNC	12,5 daN m (89 lbf ft)
012	<b>80061073</b>	005	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
013	<b>56699500</b>	001	LEVIER DE REGLAGE DEFLECTEUR	ADJUSTING LEVER	STELLHEBEL	LEVA	
014	<b>56693200</b>	001	TUBE DE FIXATION DE LA TOILE	TUBE	ROHR	TUBO	
015	<b>56692800</b>	001	PEIGNE	COMB	KAMM	PETTINE	
016	<b>56692610</b>	001	DEFLECTEUR	DEFLECTOR	ABWEISER	DEFLETTORE	
017	<b>56691300</b>	002	PATTE	BRACKET	BEFESTIGUNGSEISEN	FAZZOLETTO	
018	<b>56637100</b>	002	ENTRETOISE ZBC	SPACER	DISTANZHUELSE	DISTANZIALE	
019	<b>50000900</b>	002	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	





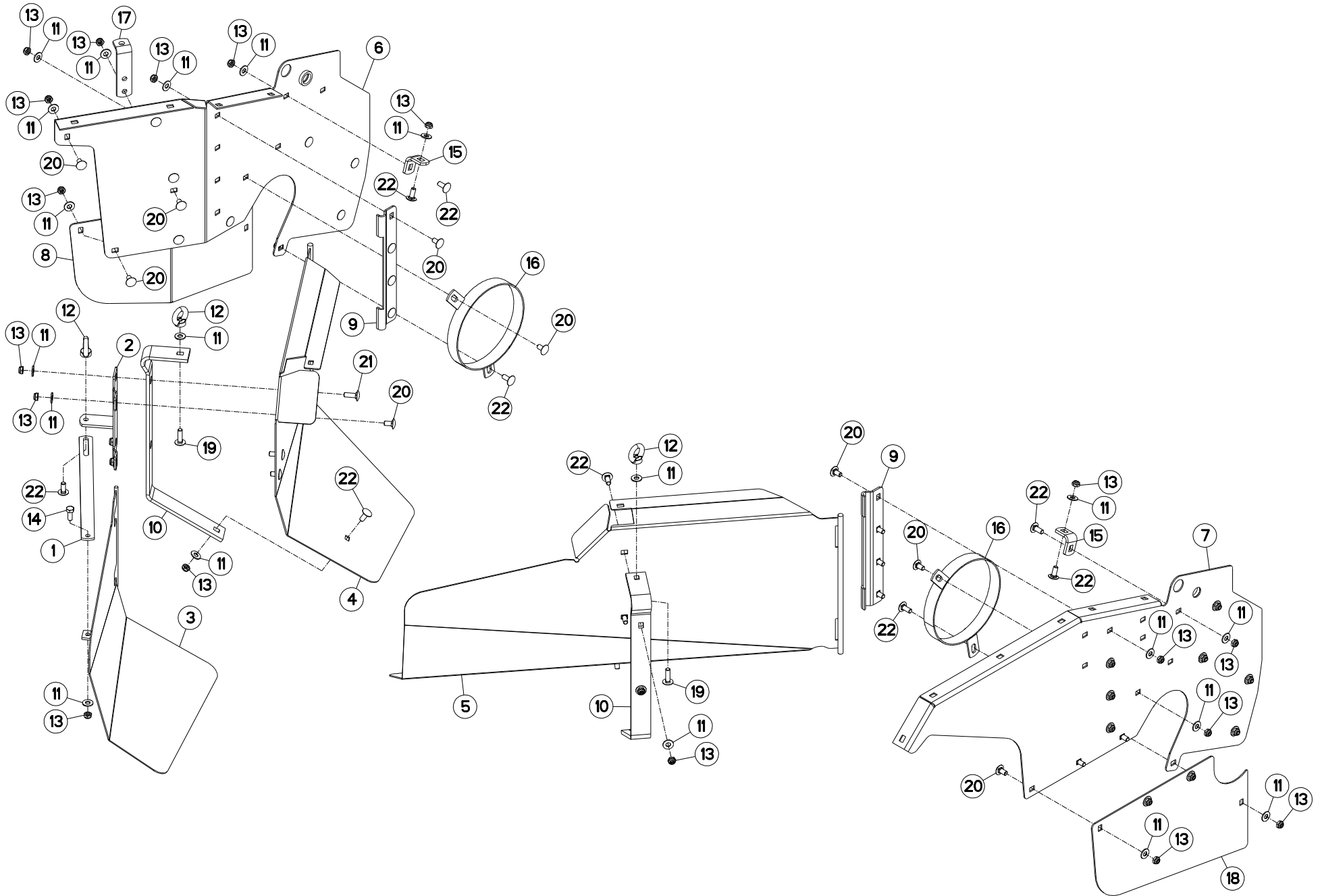
## CAISSON

## COVER

## ABDECKHAUBE

## CASSONCINO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>50003200</b>	032	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
002	<b>50066700</b>	006	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
003	<b>80021000</b>	004	VIS A ANNEAU FE/ZNXC3	LIFTING EYE BOLT FE/ZNXC3	RINGSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE FE/ZNXC3	
004	<b>80061026</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
005	<b>80201040</b>	032	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
006	<b>80201240</b>	006	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
007	<b>80251176</b>	034	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
008	<b>80281234</b>	006	RONDELLE RESSORT FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA MOLLA FLZNNC	
009	<b>K7002801</b>	001	DOUBLURE	DOUBLER	VERSTAERKUNGSPLATTE	PIASTRA DI RINFORZO	
010	<b>K7005290</b>	001	DOUBLURE	DOUBLER	VERSTAERKUNGSPLATTE	PIASTRA DI RINFORZO	
011	<b>K7005450</b>	001	PLAT DE TOILE ARRIERE	BRACKET	KLEMMLEISTE	BARRETTA	
012	<b>K7005470</b>	006	DEFLECTEUR	DEFLECTOR	ABWEISER	DEFLETTORE	
013	<b>K7005581</b>	001	TOILE DE PROTECTION	CURTAIN, PROTECTIVE	SCHUTZTUCH	TELO DI PROTEZIONE	
014	<b>K7008890</b>	001	RENFORT DU RABAT ARRIERE	REINFORCEMENT	VERSTAERKUNG	RINFORZO	
015	<b>K7008930</b>	001	RABAT	COVER PLATE	ABDECKBLECH	PROTEZIONE	





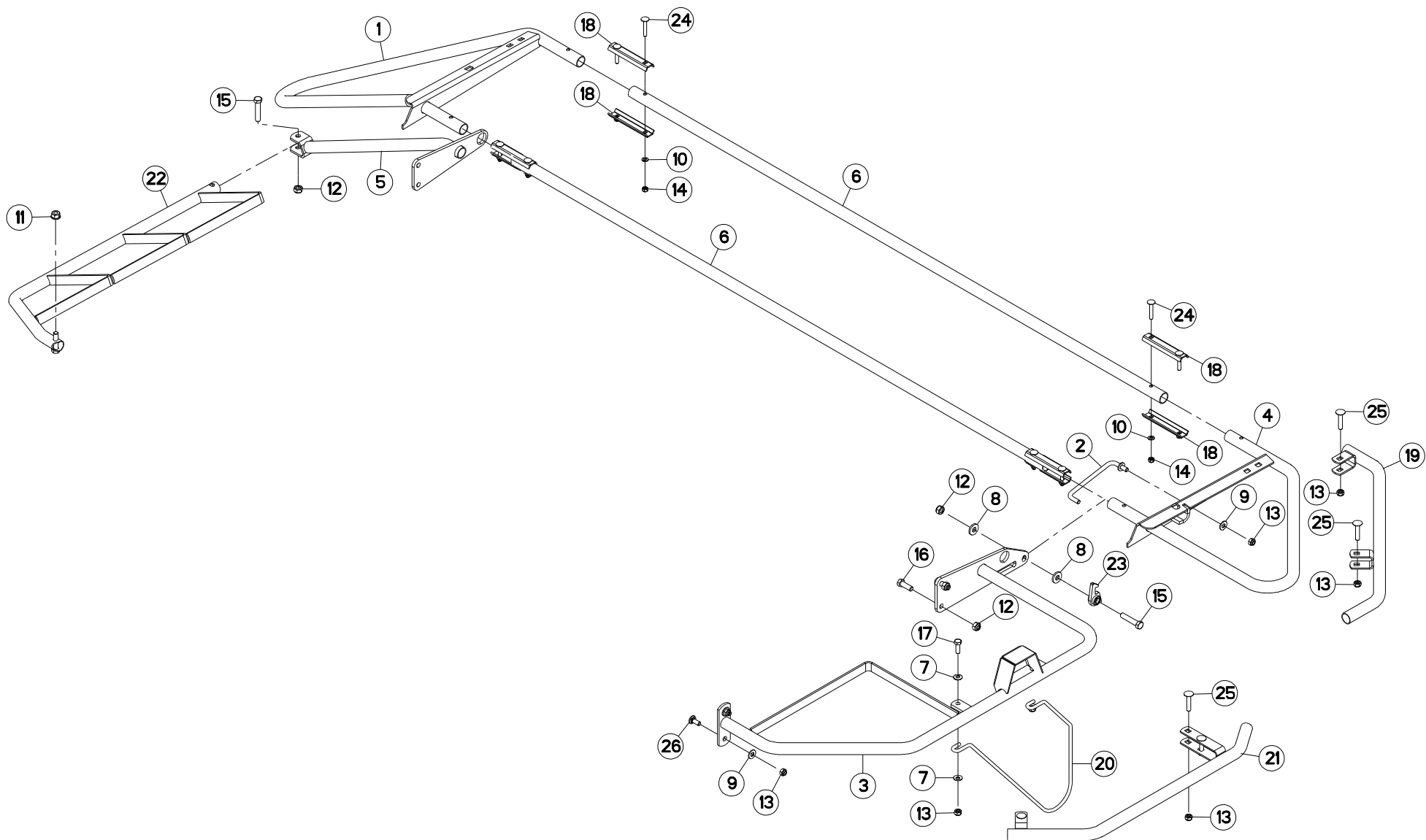
## TOLES A ANDAINS

## SWATH BOARDS

## SCHWADBLECHE

## LAMIERE PER ANDANE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7005940</b>	001	PLAT DE REGLAGE DE TOLE	PLATE	PLATTE		
002	<b>K7005910</b>	001	CHARNIERE DU VOLET	HINGE	SCHARNIER	CERNIERA	
003	<b>K7005900</b>	001	VOLET	LOUVER	KLAPPE	TRAPPOLA	
004	<b>K7005890</b>	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
005	<b>K7005510</b>	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
006	<b>K7005500</b>	001	PAROI	PARTITION	BLECH	TELA	
007	<b>K7005490</b>	001	PAROI	PARTITION	BLECH	TELA	
008	<b>K7005280</b>	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
009	<b>K7005020</b>	002	CHARNIERE	HINGE	SCHARNIER	SNODO	
010	<b>K7002320</b>	002	RAIDISSEUR	STIFFENER	VERSTEIFUNGSPLATTE	BALESTRA	
011	<b>80251176</b>	044	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
012	<b>80221000</b>	003	ECROU A ANNEAU FE/ZNXC3	LIFTING EYE NUT FE/ZNXC3	RINGMUTTER FE/ZNXC3	DADO FE/ZNXC3	
013	<b>80201040</b>	042	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
014	<b>80061026</b>	001	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
015	<b>56699710</b>	002	EQUERRE	GUSSET, CORNER	WINKEL	SQUADRA	
016	<b>56699310</b>	002	ANNEAU	RING	RING	ANELLO	
017	<b>56691800</b>	001	PLAT	FLAT	FLACHEISEN	PIATTO	
018	<b>56690200</b>	001	TOLE	SHEET	BLECH	TELA	
019	<b>50007300</b>	002	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
020	<b>50003200</b>	029	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
021	<b>50002300</b>	002	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
022	<b>50002200</b>	011	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	







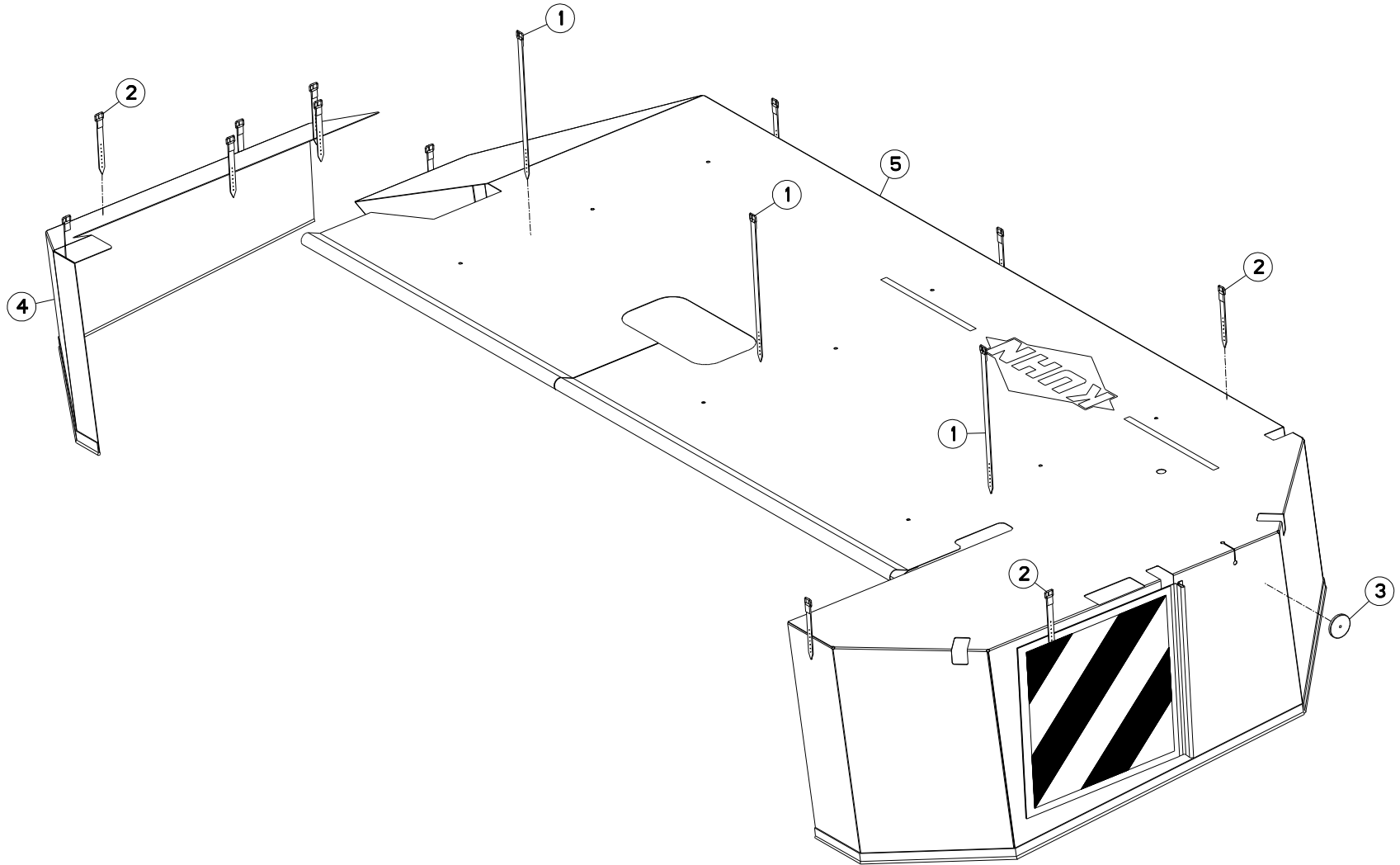
OSSATURE DU PROTECTEUR

FRAME

SCHUTZRAHMEN

TELAIO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7008300</b>	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
002	<b>K7008290</b>	001	TRINGLE	LINK	STREBE	TRIANGOLO	
003	<b>K7008280</b>	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
004	<b>K7008270</b>	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
005	<b>K7008140</b>	001	RAMBARDE	HAND RAIL	SCHUTZ	PROTEZIONE	
006	<b>K7008120</b>	002	TUBE INTERMEDIAIRE	TUBE	ROHR	TUBO	
007	<b>80281051</b>	004	RONDELLE CONTACT BLOC.FLZNNC	CONICAL SPRING WASHER FLZNNC	SPERRZAHNSPANNSCHEIBE FLZNNC	RONDELLA BLOCCAGGIO FLZNNC	
008	<b>80251331</b>	002	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
009	<b>80251176</b>	003	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
010	<b>80250823</b>	008	RONDELLE PLATE FE/ZNXC3	PLAIN WASHER FE/ZNXC3	SCHEIBE FE/ZNXC3	RONDELLA PIATTA FE/ZNXC3	
011	<b>80201262</b>	001	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
012	<b>80201248</b>	004	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERND.MUTTER FLZNNC	DADO AUTOBLOCCANTE FLZNNC	8,5 daN m (63 lbf ft)
013	<b>80201040</b>	010	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
014	<b>80200840</b>	008	ECROU HEX.BAS AUTOFR.FE/ZNXC3	SELF-LOCKING NUT FE/ZNXC3	SELBSTSICHERND.MUTTER FE/ZNXC3	DADO AUTOBLOCCANTE FE/ZNXC3	
015	<b>80061278</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
016	<b>80061236</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEX BOLT FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
017	<b>80061073</b>	002	VIS TETE HEXAGONALE FE/ZNXC3	HEXAGON HEAD SCREW FE/ZNXC3	SECHSKANTSCHRAUBE FE/ZNXC3	VITE TESTA ESAGONALE FE/ZNXC3	
018	<b>57530410</b>	008	BARRETTE ZBC	BRACKET ZBC	BEFESTIGUNGSPLATTE ZBC	PIASTRINA ZBC	
019	<b>56858600</b>	001	GARDE-FOU	SAFETY-GUARD	SCHUTZBUEGEL	PROTEZIONE	
020	<b>56826200</b>	001	TIGE	STEM	STANGE	STELO	
021	<b>56696600</b>	001	PROTECTEUR EXTERIEUR	OUTER GUARD	AEUSSERER SCHUTZ	PROTEZIONE	
022	<b>56691700</b>	001	RAMBARDE AMOVIBLE	GUARD	SCHUTZ	PROTEZIONE AMOVIBILE	
023	<b>55749800</b>	001	VERROU	LATCH	RIEGEL	LEVA	
024	<b>50070600</b>	008	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
025	<b>50008300</b>	005	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	
026	<b>50002200</b>	002	VIS TBCC COURT	BOLT, CARRIAGE, SHORT NECK	FLACHRUNDSCHR.4KT ANSATZ	BULLONE	





FC283GII 1000

D0001 &gt; E 0000

K70R0229 A

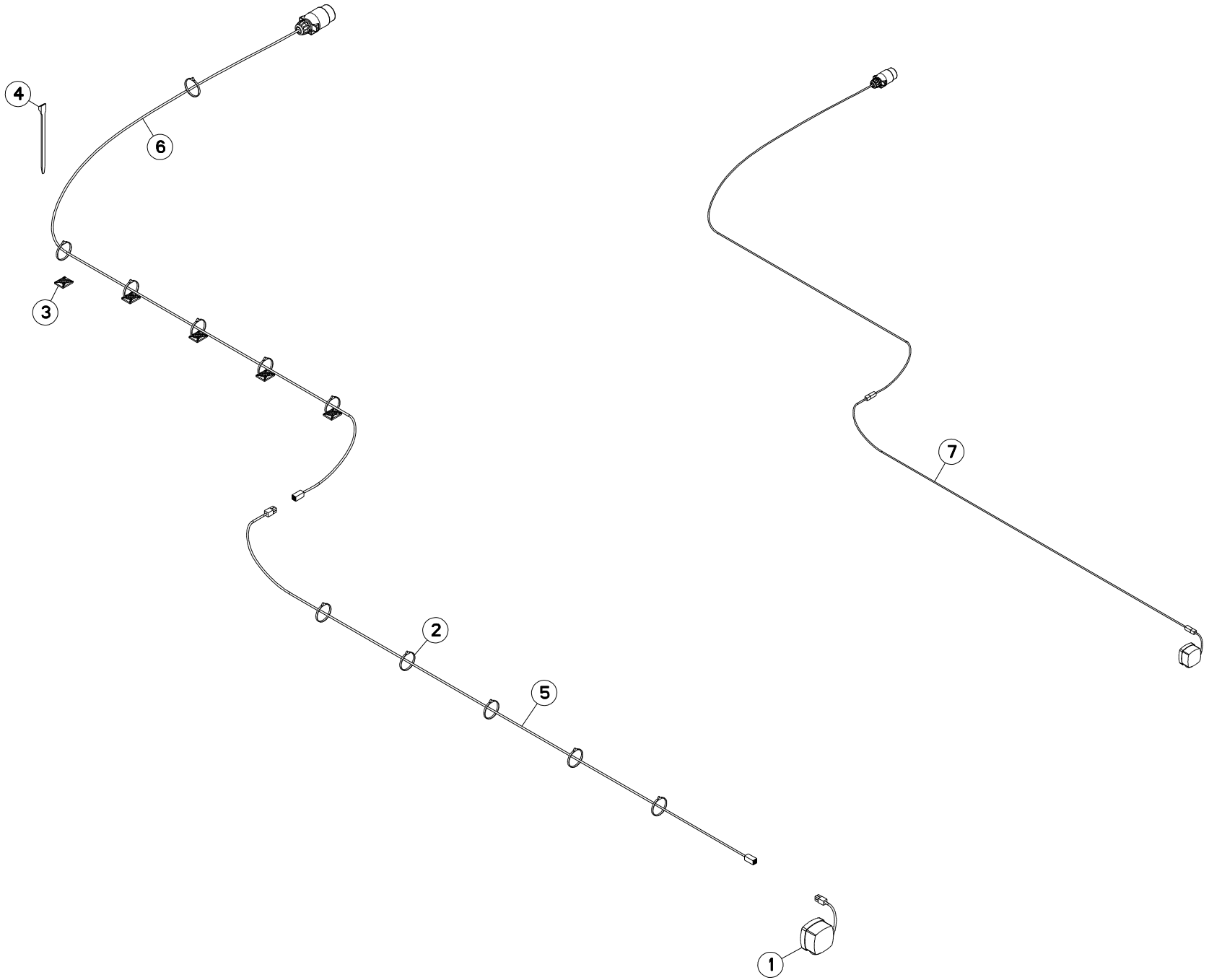
## TOILE DE PROTECTION

## PROTECTION COVER

## SCHUTZTUCH

## COPERCHIO DI PROTEZIONE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>56693600</b>	003	LANIERE PLASTIQUE	STRAP	BEFESTIGUNGSRIEMEN	CINGHIETTA	
002	<b>56847700</b>	012	LANIERE PLASTIQUE	STRAP	BEFESTIGUNGSRIEMEN	CINGHIETTA	
003	<b>83240006</b>	001	CATADIOPTRE ROUGE 60	REFLECTOR RED 60	RUECKSTRAHLER ROT 60	CATADIOTTRO ROSSO	
004	<b>56655410</b>	001	TOILE DE PROTECTION LATERALE	SIDE PROTECTION COVER	SEITENSCHUTZTUCH	TELA	
005	<b>K7008330</b>	001	TOILE	CURTAIN	TUCH	TELO POSTERIORE	





FC283GII 1000

D0001 &gt; E 0000

K70R0131 B

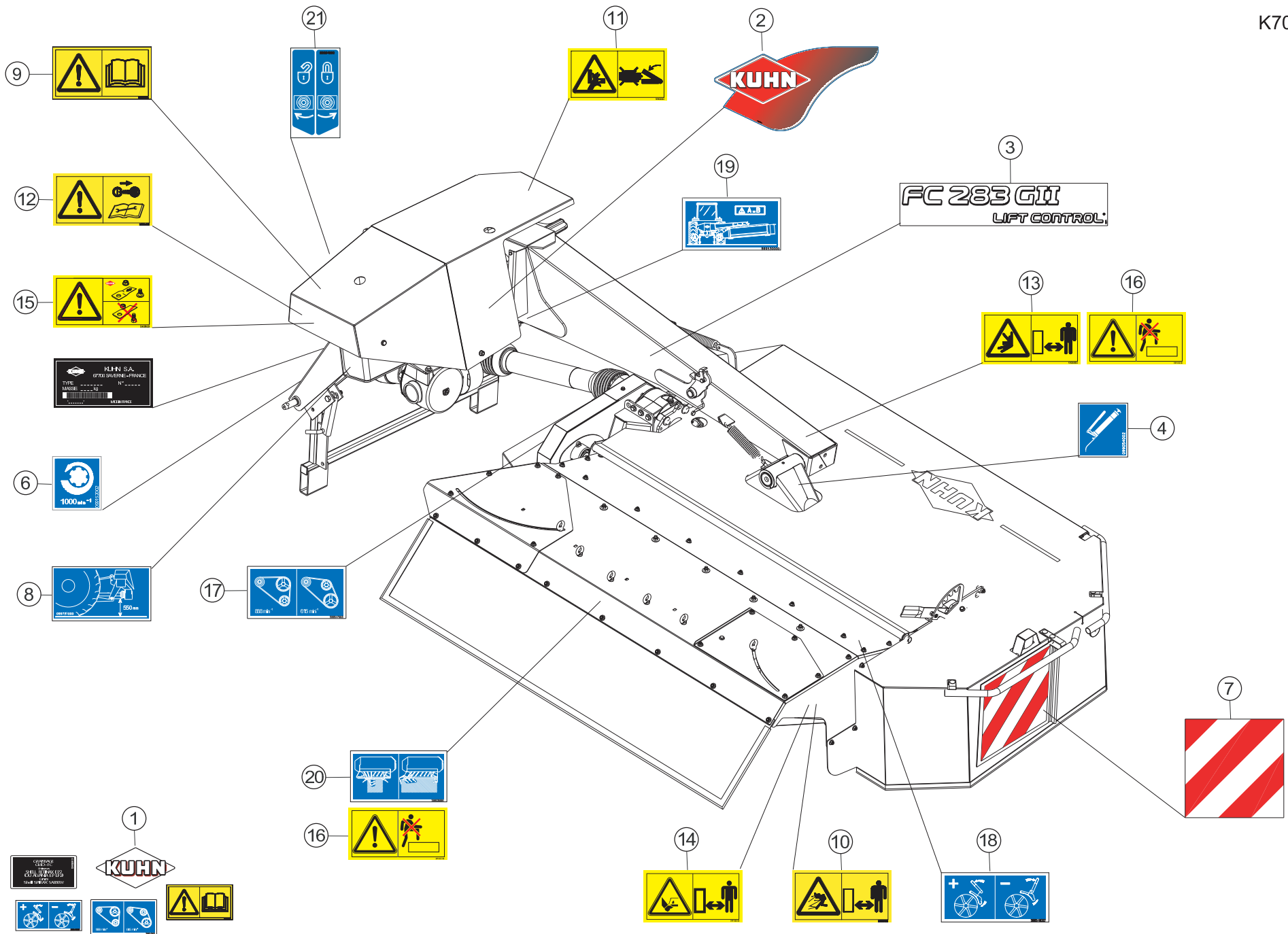
## SIGNALISATION

## SIGNALLING

## BELEUCHTUNG U. WARNTAFELN

## SEGNALAZIONE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>83240405</b>	001	FEU DE POSITION ROUGE	RED TAIL LAMP	BEGRENZUNGSLICHT ROT	FANALINO ROSSO	[1]
002	<b>83090039</b>	018	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTE FERMACAVI	
003	<b>83090038</b>	015	EMBASE AUTOADHESIVE	SELF STIKING CABLE GUIDE	KABELKONSOLE SELBSTKLEBEND	BASAMENTO	
004	<b>83090086</b>	004	COLLIER PLASTIQUE	CABLE TIE PLASTIC	KABELBINDER PLASTIK	FASCETTE FERMACAVI	
005	<b>56864400</b>	001	FAISCEAU ELECTRIQUE	WIRING HARNESS	KABELNETZ	FASCIO DE CONDUTTORI	[1]
006	<b>56864300</b>	001	FAISCEAU ELECTRIQUE	WIRING HARNESS	KABELNETZ	CAVO ELETTRICO	[1]
007	<b>56699600</b>	001	COLL.FEUX DE SIGNALISATION	LIGHT KIT	BELEUCHTUNG		+ [1]





COLL. ETIQUETTES ADHESIVES

SET OF STICKERS

SATZ AUFKLEBER

ADESIVO

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>K7009021</b>	001	COLL.ETIQ.ADHES.	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER	SERIE ADESIVI	+ [1]
001	<b>K7009027</b>	001	COLL.ETIQ.ADHES.FC283GII CA	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER		: CA
001	<b>K7009028</b>	001	COLL.ETIQ.ADHES.FC283GII US	SET OF STICKERS	SATZ AUFKLEBER		: US
002	<b>K9530250</b>	001	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
003	<b>K9500251</b>	002	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
004	<b>09905400</b>	004	PICTO.T POINT DE GRAISSAGE	PICTO.T GREASE POINT	PICTO.T SCHMIER PUNKT		[1]
006	<b>09915200</b>	001	ETIQ.ADHESIVE 1000 MIN-1 A G.	DECAL 1000 MIN-1 LE.	AUFKLEBER 1000 MIN-1 LI.	ADESIVO	[1]
007	<b>09916600</b>	001	ETIQ.ADH.	DECAL	AUFKLEBER	ADESIVO	[1]
008	<b>09973100</b>	001	PICTOGR.REGLAGE	PICTORIAL AJUST	PIKTOGRAM.EINSTELLUNG	ADESIVO DI REGOLAZIONE	[1]
009	<b>59900000</b>	002	PICTOGR.H NOTICE D'INSTR	PICTORIAL H INSTRUCTIONS	PIKTOGR.H BETRIEBSANLEITUNG	ADESIVO	[1]
010	<b>59900200</b>	003	PICTOGR.H DANGER PROJEC	PICTORIAL H DANGER PROJECTION	PIKTOGR.H GEFAHR FORTGESCHL.	ADESIVO	[1]
011	<b>59900300</b>	001	PICTOGR.H ECRASEM.MAIN	PICTORIAL H CRUSH.DANGER HAND	PIKTOGR.H QUETSCHGEFAHR HAND	ADESIVO	[1]
012	<b>59900400</b>	001	PICTOGR.H ARRETER MOTEUR	PICTORIAL H STOP ENGINE	PIKTOGR.H MOTOR ABSTELLEN	ADESIVO	[1]
013	<b>59900600</b>	002	PICTOGR.H ECRASEM.TORSE	PICTORIAL H CRUSH.DANG.TORSO	PIKTOGR.H QUETSCHGEF.BRUSTK	ADESIVO	[1]
014	<b>59900800</b>	003	PICTOGR.H BLESSURE PIED	PICTORIAL H SEVERING OF FOOT	PIKTOGR.H FUSSVERLETZUNG	ADESIVO	[1]
015	<b>59901100</b>	001	PICTOGR.H PIECES D'ORIGINE	PICTORIAL GENNINE PARTS	PIKTOGR.H ORIGINALTEILE	ADESIVO PEZZI ORIGINAL	[1]
016	<b>59901200</b>	002	PICTOGR.H NE PAS MONTER	PICTORIAL H DO NOT STEP	PIKTOGR.H NICHT AUFSTEIGEN	ADESIVO	[1]
017	<b>59951700</b>	001	PICTOGR.H REGL.VITESSE ROTOR	PICTOR.POSITION	PIKTOGR.EINSTELLUNG	ADESIVO	[1]
018	<b>59951800</b>	001	PICTOGR.H REGLAGE TOLE DEFLECT	PICTOR.POSITION	PIKTOGR.EINSTELLUNG	ADESIVO	[1]
019	<b>59953000</b>	001	PICTOGR.REGLAGE TOURILLONS	PICTORIAL AJUST	PIKTOGRAM.EINSTELLUNG	ADESIVO	[1]
020	<b>59953600</b>	001	PICTOGR.H STRUCTURE D' ANDAIN	PICTORIAL	PIKTOGR.SCHWADSTRUKTUR	ADESIVO	[1]
021	<b>59954900</b>	001	PICTOGR.ROBINET O/F	PICTORIAL	PIKTOGRAM.	ADESIVO	[1]

Pour les pictogrammes sans texte (standard CE) dont le code commence par 599xxxxx, le 7° chiffre est 0 ou 5.

Pour les pictogrammes avec texte, le 7° chiffre est respectivement:

- 1 ou 6 pour les pictogrammes avec texte français (standard du Canada francophone).
- 2 ou 7 pour les pictogrammes avec texte anglais (standard de pays anglophones non européens).

Safety pictorials without text (CE standard) with part no. starting with 599xxxxx, use 0 or 5 as the 7th digit of the number.

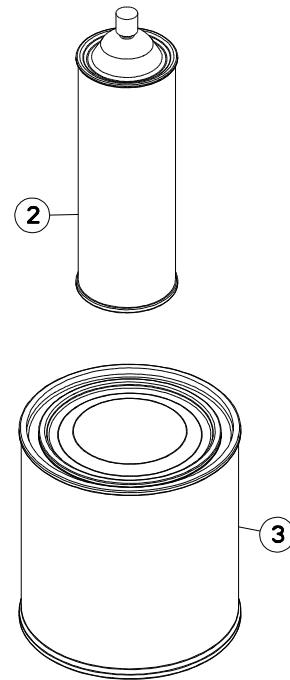
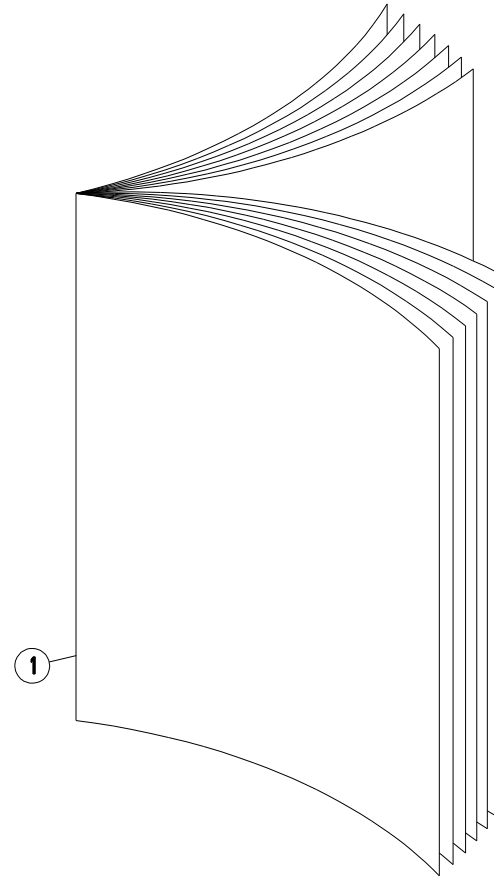
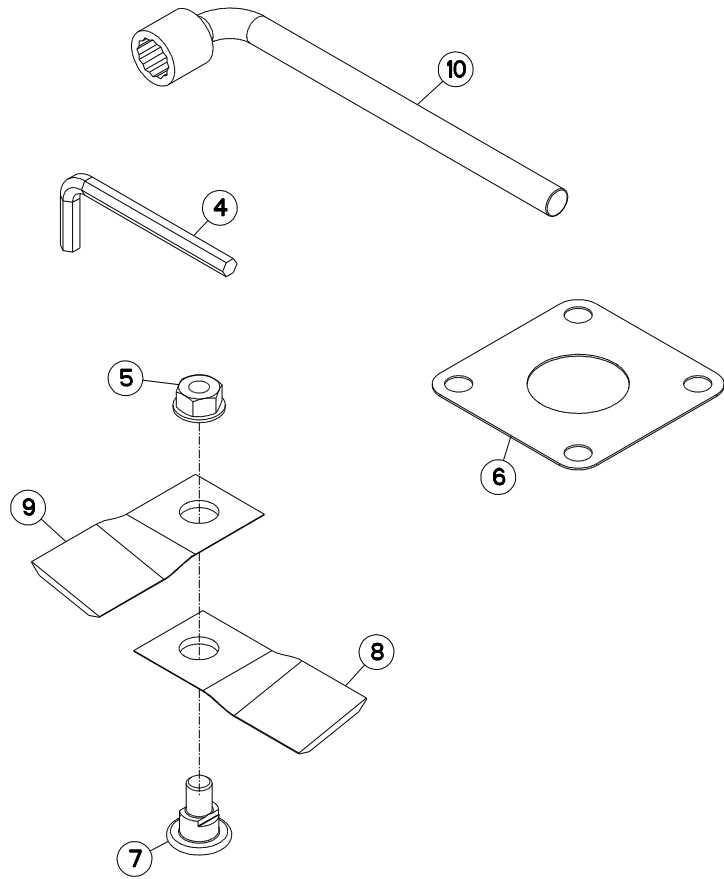
In the corresponding pictorials with text the 7th digit of the number is :

- 1 or 6 respectively for pictorials with French text as used in French Canada.
- 2 or 7 respectively for pictorials with English text as used in non-European English speaking countries.

Bei Sicherheitsaufklebern/Piktogrammen ohne Text (CE-Standard) mit Art.-Nr. 599xxxxx ist die 7. Ziffer 0 oder 5.

Bei den entsprechenden Sicherheitsaufklebern/Piktogrammen mit Text ist die 7. Ziffer:

- 1 oder 6 für Sicherheitsaufkleber/Piktogramme mit französischem Text (Serie im französischsprachigem Kanada)
- 2 oder 7 für Sicherheitsaufkleber/Piktogramme mit englischem Text (Serie in außereuropäischen englischsprachigen Ländern)







FC283GII 1000

D0001 &gt; E 0000

K70R0264 A

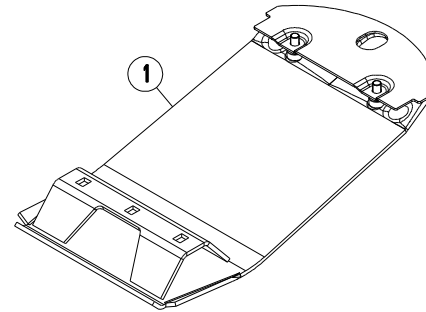
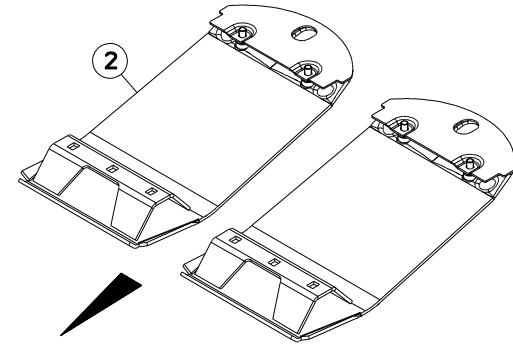
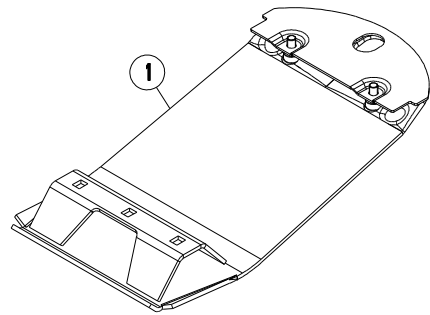
## DIVERS

## MISCELLANEOUS

## VERSCHIEDENES

## VARIE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>KN010D</b>	001	NOTICE D'INST.FC283GII	OPERATORS MANUAL FC283GII	BETR-ANL.FC283GII	MAN.USO MANUT.FC283GII	
002	<b>83503026</b>	001	AEROSOL ROUGE RAL2002 BR.	RED SPRAY PAINT	FARBSPRUEHDOSE KUHN ROT	VERNICE SPRAY ROSSA	
003	<b>83503018</b>	001	BOITE 1L PEINT.ROUGE	1L RED PAINT CAN,	DOSE FARBE ROT,1L	VERNICE ROSSA KUHN	
004	<b>83450005</b>	001	CLE MALE 8	ALLEN WRENCH 8	6KT.STIFTSCHLUESSEL 8	CHIAVE	
005	<b>80201262</b>	007	ECROU TWOLOK FLZNNC	SELF-LOCKING NUT FLZNNC	SELBSTSICHERNDE MUTTER FLZNNC	DADO TWOLOCK FLZNNC	
006	<b>56807100</b>	004	ENTRETOISE	SPACER	DISTANZSCHEIBE	DISTANZIALE	
007	<b>56115800</b>	007	VIS AUTOFREINEE	SCREW, SELF-LOCKING	SELBSTSICHERNDE SCHRAUBE	VITE AUTOBLOCCANTE	
008	<b>55903310</b>	006	COUTEAU VRILLE T.A.D ISO5718	ANGLED BLAD.RIGHT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.RECHTSDRE.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-DX ISO5718	
009	<b>55903210</b>	008	COUTEAU VRILLE T.A.G ISO5718	ANGLED BLADE LEFT TURN.ISO5718	GEKROEP.MESS.LINKSDREH.ISO5718	COLTEL.PIEGATO STD-SX ISO5718	
010	<b>50080000</b>	001	CLE A PIPE DE 18 (12PANS)	BOX SPANNER 18 ZBC	PFEIFENSCHLUESSEL 18 ZBC	CHIAVE	





FC283GII 1000

D0001 > E 0000

K70R0234 A

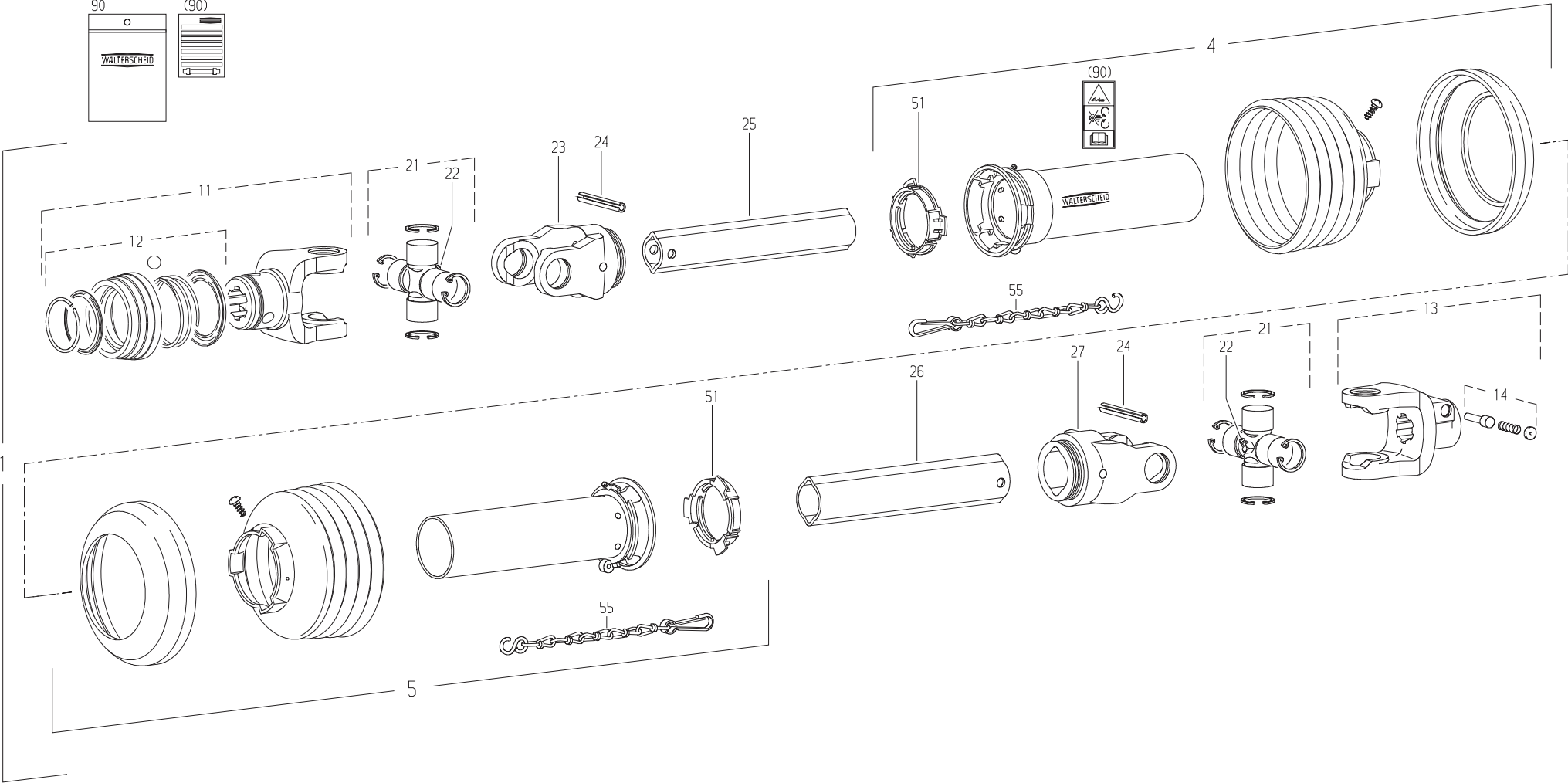
COLL.SEMELLES SURELEVEES

RAISED SKID SHOE SET

SATZ HOCHSCHNITTKUFEN

KIT SLITTE RIALZATE

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>56835920</b>	002	SEMELLE SURELEVEE SOUDEE	RAISED SKID SHOE	HOCHSCHNITT-SCHUTZKUFE	SLITTE RIALZATE	[1]
002	<b>1076440</b>	001	COLL.SEMELLES SUREL.120MM	RAISED SKID SET 120 MM	SATZ HOCHSCHNITTKUFEN 120 MM	KIT SLITTE RIALZATE	OPT +[1]





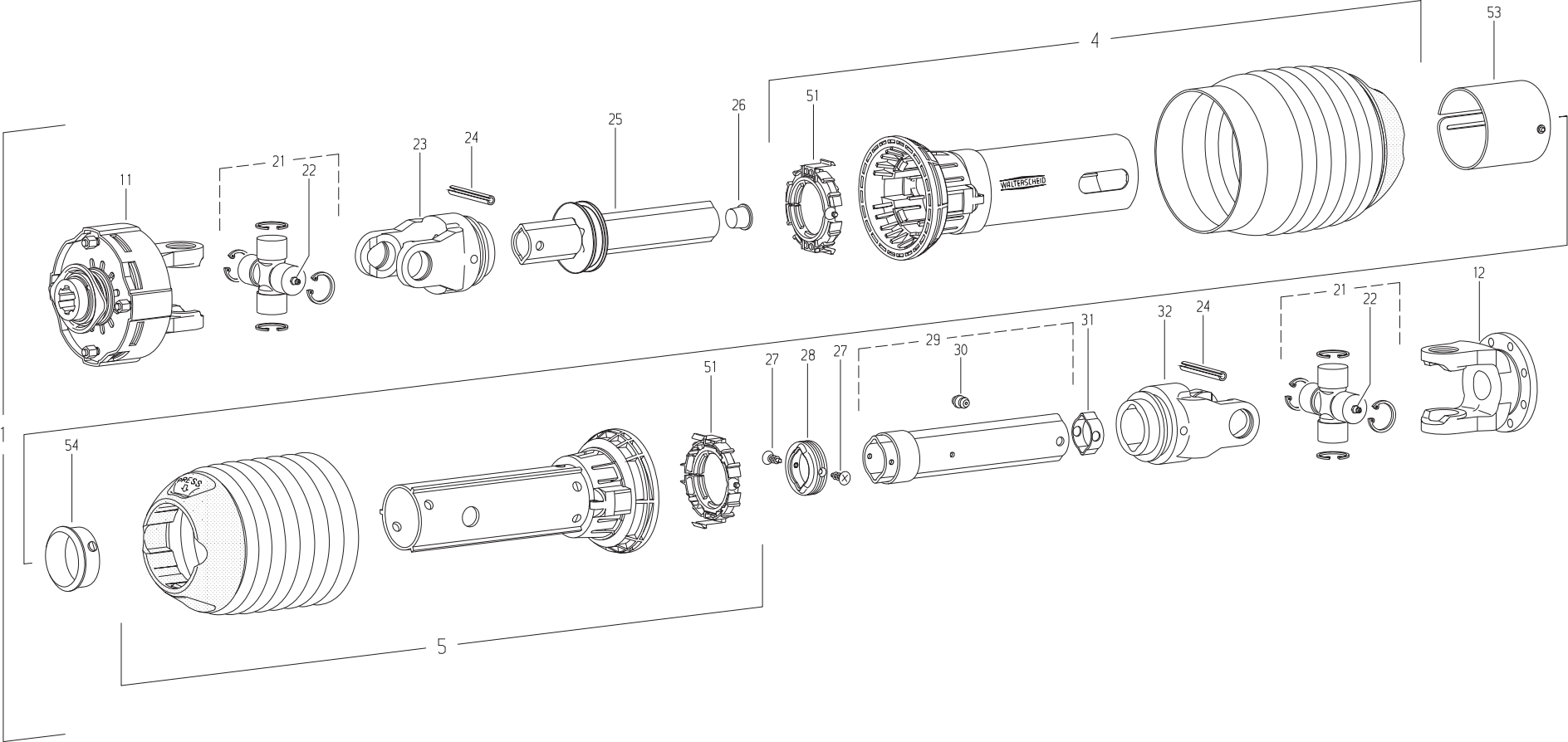
## TRANSMISSION 4600415

## TRANSMISSION 4600415

## GELENKWELLE 4600415

## TRANSMISSIONE 4600415

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>4600415</b>	001	TRAN.W2400 1 3/8-6 710	PTO-S.W2400 1 3/8-6 710	GELEN.W2400 1 3/8-6 710	CARDA.W2400 1 3/8-6 710	
004	<b>4617469</b>	001	1/2 PROT EXT SDH25 LG1000	OUTER GUARD HALF SDH25	AEUSSERE SCHUTZH.SDH25	1/2 PROTEZIONE ESTERNA	
005	<b>4616469</b>	001	1/2 PROT INT SDH25 LG1000	INNER GUARD HALF SDH25	INNERE SCHUTZH.SDH25	1/2 PROTEZ. INTERNA	
011	<b>4603133</b>	001	MACHOIRE VERROUIL.ANNEAU CPLT	PULL TYPE LOCK YOKE CPLT	AUFSTECKGABEL ZIEHVERSCH.KPLT	FORCELLA ATTACCO A COLLARE QS	
012	<b>4605105</b>	001	VERROUILLAGE A BILLES CPLT	BALL COLLAR KIT CPLT	ZIEHVERSCHLUSS KPLT	KIT COLLARE A SFERE	
013	<b>4603255</b>	001	MACHOIRE VERROUILLAGE RAPIDE	QUICK-DISCONNECT YOKE	AUFSTECKGABEL MIT SCHIEBESTIFT	FORCELLA D'ATTACCO PULSANTE	
014	<b>41330110</b>	001	POUSSOIR CPLT	PUSH BUTTON CPLT	SCHIEBESTIFT KPLT	SPINA CPLT	
021	<b>41120080</b>	002	CROISILLON CPL	CROSS JOURNAL	KREUZGARNITUR	CROCERA	
022	<b>82200806</b>	002	GRAISSEUR A TETE SPHERIQUE	LUBRICATING NIPPLE: CONE TYPE	KEGELSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE SFERICO	
023	<b>4603315</b>	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
024	<b>80451058</b>	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
025	<b>4608246</b>	001	TUBE PROFILE	PROFIL TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
026	<b>70173869</b>	001		PTO, OUTER PROFILE, LEMON SHAPE			
027	<b>4603316</b>	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
051	<b>41550000</b>	002	BAGUE DE GUIDAGE	SLIDING RING	GLEITRING	ANELLO	
055	<b>41660000</b>	002	CHAINETTE	CHAIN	HALTEKETTE	CATENA	
090	<b>4631003</b>	001	COLL.PICTOGRAMMES ET NOTICE	SET PICTORIALS & INSTRUCTIONS	SATZ PIKTOGRAMME UND BETR-ANL.	SERIE ADESIVI + MANUALE	





## TRANSMISSION 4600361

## TRANSMISSION 4600361

## GELENKWELLE 4600361

## TRANSMISSIONE 4600361

Rep	Nr	Qt	Designation	Description	Bezeichnung	Referenza	Remarque - Remark - Bemerkung - Osservazioni
001	<b>4600361</b>	001	TRAN.P300-PG20 1 3/8-6 K92 760	PTO-S.P300-PG20 13/8-6 K92 760	GELEN.P300-PG20 13/8-6 K92 760	CARDA.P300-PG20 13/8-6 K92 760	
004	<b>4617252</b>	001	1/2 PROTECTEUR EXTERIEUR	OUTER GUARD-HALF	AEUSSERE SCHUTZHAELFTE	1/2 PROTEZIONE ESTERNA	
005	<b>4616252</b>	001	1/2 PROTECTEUR INTERIEUR	INNER GUARD-HALF	INNERE SCHUTZHAELFTE	1/2 PROTEZIONE INTERNA	
011	<b>4610444</b>	001	LIMITEUR	CLUTCH	KUPPLUNG	FRIZIONE	
012	<b>4603200</b>	001	MACHOIRE A BRIDE	FLANGE YOKE	FLANSCHGABEL	FORCELLA	
021	<b>4605064</b>	002	CROISILLON	CROSS JOURNAL	KREUZGARNITUR	CROCIERA	
022	<b>4605058</b>	002	GRAISSEUR	GREASE NIPPLE	SCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
023	<b>4603173</b>	001	MACHOIRE A GORGE	INBOARD YOKE	RILLENGABEL	FORCELLA	
024	<b>80451063</b>	002	GOUPILLE ELASTIQUE FLZNNC	ROLL PIN FLZNNC	SPANNHUELSE FLZNNC	SPINA ELASTICA FLZNNC	
025	<b>4608379</b>	001	TUBE PROFILE	PROFIL TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
026	<b>4612086</b>	001	BOUCHON D'OBTURATION	CONICAL END PLUG	KEGELSTOPFEN	TAPPO	
027	<b>4618902</b>	002	VIS	SCREW	SCHRAUBE	VITE	
028	<b>4608998</b>	001	JOINT DE PROFILE	SEALING RING	DICHTRING FUER AUSSENPROFIL		
029	<b>4608497</b>	001	TUBE PROFILE	PROFIL TUBE	PROFILROHR	PROFILATO	
030	<b>4605051</b>	002	GRAISSEUR A FRAPPER	DRIVE IN GREASE NIPPLE	EINPRESSCHMIERNIPPEL	INGRASSATORE	
031	<b>4612087</b>	001	BOUCHON D'OBTURATION	CONICAL END PLUG	KEGELSTOPFEN	TAPPO	
032	<b>41034740</b>	001	MACHOIRE	YOKE	GELENKGABEL	FORCELLA	
051	<b>4620025</b>	002	BAGUE DE GUIDAGE	SLIDING RING	GLEITRING	BOCCOLA GUIDA	
053	<b>4621008</b>	001	OBTURATEUR	COVER	ABDECKUNG	OTTURATORE	
054	<b>4620025</b>	001	BAGUE DE GUIDAGE	SLIDING RING	GLEITRING	BOCCOLA GUIDA	



# INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
A4072025	007	030	K7008210	011	002	K7010130	007	005	4620025	047	054	55749800	033	023	56693200	027	014	56862500	013	027	80061278	033	015
A4072030	007	042	K7008221	013	009	K7010150	007	004	4621008	047	053	55764900	011	028	56693600	035	001	56863500	009	062	80061431	019	014
A4074001	007	036	K7008230	005	008	K7010160	007	003	4631003	045	090	55764900	015	038	56694200	023	015	56864200	009	061	80061641	017	013
A4080110	007	029	K7008240	005	007	K7010170	007	002	50009000	027	019	55903210	021	030	56696600	033	021	56864300	037	006	80061653	013	022
A4080210	007	028	K7008250	007	014	K7010280	007	001	50002100	011	036	55903210	041	009	56698800	005	030	56864400	037	005	80061657	005	024
A4080402	007	027	K7008260	005	006	K7010300	017	001	50002100	015	045	55903310	021	029	56699310	031	016	56864500	005	028	80061673	017	012
A4080426	007	039	K7008270	033	004	K7028410	007	019	50002200	021	032	55903310	041	008	56699500	027	013	56867600	021	014	80061683	017	011
A4080513	007	034	K7008280	033	003	K9500251	039	003	50002200	031	022	56009200	015	041	56699600	037	007	57530410	033	018	80071233	023	032
A4082700	007	026	K7008290	033	002	K9530250	039	002	50002200	033	026	56113310	005	031	56699710	031	015	57538300	005	027	80071233	025	014
A4082701	007	035	K7008300	033	001	09905400	039	004	50002300	031	021	56115800	021	028	56800600	019	024	57912100	009	058	80081008	027	010
A4083100	007	025	K7008330	035	005	09915200	039	006	50002410	013	036	56115800	041	007	56800700	019	023	58707010	011	024	80081065	015	031
A4083206	007	040	K7008340	013	008	09916600	039	007	50003200	029	001	56145200	015	040	56801000	019	022	59003800	013	026	80130812	023	013
A4085309	007	038	K7008350	013	007	09973100	039	008	50003200	031	020	56207000	019	026	56803400	021	027	59402900	005	026	80131017	009	052
A4921016	007	024	K7008360	013	006	1044510	019	027	50003600	011	035	56212300	019	025	56803940	019	021	59900000	039	009	80131017	021	013
A4921018	007	023	K7008430	013	005	1076440	043	002	50003600	017	014	56245100	013	033	56804510	021	026	59900200	039	010	80131018	019	013
A4921067	007	022	K7008450	007	013	191133	007	031	50006200	015	044	56532800	023	025	56806010	019	020	59900300	039	011	80131018	021	012
A4921071	007	021	K7008460	013	004	41034740	047	032	50007300	031	019	56543000	013	032	56806310	021	025	59900400	039	012	80131026	021	011
A4921113	007	020	K7008490	005	005	41120080	045	021	50007700	013	035	56548700	015	039	56806510	015	034	59900600	039	013	80131220	009	051
A4921129	009	057	K7008520	017	002	41330110	045	014	50008300	033	025	56600110	025	011	56806610	021	024	59900800	039	014	80131220	027	009
KN010D	041	001	K7008730	007	012	41550000	045	051	50012200	005	033	56601300	025	010	56807100	021	023	59901100	039	015	80131232	021	010
K7002161	017	003	K7008811	003	003	41660000	045	055	50015100	023	031	56630200	015	037	56807100	041	006	59901200	039	016	80190425	015	030
K7002320	031	010	K7008820	003	002	4600361	047	001	50018700	005	032	56637100	027	018	56808510	021	022	59951700	039	017	80200630	009	049
K7002801	029	009	K7008850	027	001	4600415	045	001	50018800	011	034	56655120	015	036	56808610	021	021	59951800	039	018	80200840	007	048
K7002850	007	018	K7008870	023	001	4603133	045	011	50018900	011	033	56655320	025	009	56809020	021	020	59953000	039	019	80200840	033	014
K7002860	007	017	K7008890	029	014	4603173	047	023	50019000	011	032	56655410	035	004	56809300	021	019	59953600	039	020	80200851	005	023
K7003130	007	016	K7008910	013	003	4603200	047	012	50019110	023	030	56655710	023	024	56809510	021	018	59954900	039	021	80200851	013	021
K7003170	015	004	K7008930	029	015	4603255	045	013	50019110	025	013	56655810	025	008	56809610	021	017	70173869	045	026	80200855	023	012
K7003890	007	015	K7008940	013	002	4603315	045	023	50020200	023	029	56655910	023	023	56809700	019	019	80021000	029	003	80201000	027	008
K7005020	031	009	K7008990	011	001	4603316	045	027	50030200	023	028	56656820	023	022	56809800	019	018	80060665	009	055	80201030	015	029
K7005280	031	008	K7009021	039	001	4605051	047	030	50052200	013	034	56656910	023	021	56812600	021	016	80060685	009	054	80201040	003	009
K7005290	029	010	K7009027	039	001	4605058	047	022	50066700	003	012	56657310	015	035	56812700	021	015	80060820	009	053	80201040	013	020
K7005450	029	011	K7009028	039	001	4605064	047	021	50066700	029	002	56657710	011	027	56814600	019	017	80060820	013	025	80201040	021	009
K7005470	029	012	K7009070	005	004	4605105	045	012	50068500	003	011	56658510	011	026	56814700	019	016	80060822	015	032	80201040	023	011
K7005490	031	007	K7009070	007	011	4608246	045	025	50068500	021	031	56658800	011	025	56826200	033	020	80060826	005	025	80201040	027	007
K7005500	031	006	K7009100	007	010	4608379	047	025	50069500	023	027	56659700	023	020	56826300	005	029	80060826	023	014	80201040	029	005
K7005510	031	005	K7009120	007	009	4608497	047	029	50069600	023	026	56659800	023	019	56832910	019	015	80061016	011	023	80201040	031	013
K7005581	029	013	K7009140	015	002	4608998	047	028	50069600	025	012	56659910	023	018	56835920	043	001	80061026	013	024	80201040	033	013
K7005890	031	004	K7009150	015	001	4610444	047	011	50070600	033	024	56690200	031	018	56847700	035	002	80061026	029	004	80201053	019	012
K7005900	031	003	K7009730	005	003	4612086	047	026	50072300	009	065	56690820	025	007	56852300	013	031	80061026	031	014	80201053	021	008
K7005910	031	002	K7009830	007	008	4612087	047	031	50073300	003	013	56691300	027	017	56856700	015	033	80061035	003	010	80201055	021	007
K7005940	031	001	K7009870	007	007	4616252	047	005	50080000	041	010	56691700	033	022	56857300	013	030	80061035	013	023	80201240	005	022
K7006731	015	003	K7009940	003	001	4616469	045	005	52239100	011	031	56691800	031	017	56857400	013	029	80061073	027	012	80201240	017	010
K7008060	027	002	K7009970	007	006	4617252	047	004	52505800	011	030	56692300	023	017	56857910	013	028	80061073	033	017	80201240	021	006
K7008120	033	006	K7009980	005	002	4617469	045	004	52527600	015	043	56692410	023	016	56858600	033	019	80061236	033	016	80201240	029	006
K7008140	033	005	K7010000	005	001	4618902	047	027	52545100	011	029	56692610	027	016	56859100	009	064	80061242	027	011	80201248	013	019
K7008180	011	003	K7010070	013	001	4620025	047	051	55745700	015	042	56692800	027	015	56861110	009	063	80061271	025	006	80201248	019	011





# INDEX NUMERIQUE - NUMERICAL INDEX TEILENUMMERN-INDEX - INDICE NUMERICO

Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.	Nr	Page	Rep.
80201248	033	012	80281252	003	005	82016090	015	009												
80201262	003	008	80281252	011	018	82060007	019	005												
80201262	021	005	80281254	021	003	82060050	015	008												
80201262	023	010	80281414	019	010	82060052	011	009												
80201262	025	005	80281605	013	015	82060092	019	004												
80201262	033	011	80281639	017	007	82061015	019	003												
80201262	041	005	80282045	021	002	82101622	011	008												
80201265	025	004	80450546	005	019	82101622	019	002												
80201630	005	021	80450645	005	018	82131824	011	007												
80201662	017	009	80450650	005	017	82131824	015	007												
80202001	013	018	80450650	007	045	82200600	007	043												
80202048	021	004	80450841	013	014	82200806	045	022												
80221000	031	012	80450845	027	004	82200910	013	013												
80250613	007	047	80451058	045	024	82200910	017	006												
80250823	033	010	80451063	047	024	82230003	011	006												
80251176	003	007	80451216	021	001	82230003	015	006												
80251176	011	022	80451246	005	016	82230006	011	005												
80251176	023	009	80500445	027	003	82230006	019	001												
80251176	027	006	80500451	005	015	82230025	009	059												
80251176	029	007	80561155	005	014	82300090	007	041												
80251176	031	011	80583000	005	013	82301205	007	037												
80251176	033	009	80583000	007	044	83012225	023	004												
80251225	003	006	80584000	011	017	83014555	013	012												
80251331	023	008	80585200	015	019	83016065	005	011												
80251331	025	003	80586000	005	012	83016065	017	005												
80251331	033	008	80597200	015	018	83030029	017	004												
80251338	027	005	80598000	011	016	83040002	015	005												
80251345	023	007	80598500	015	017	83040003	011	004												
80252550	013	017	80599000	015	016	83040073	013	011												
80253047	005	020	80651031	015	015	83040096	005	010												
80253059	007	046	81003572	015	014	83050012	007	033												
80254040	011	021	81004080	011	015	83070056	013	010												
80254041	011	020	81004082	011	014	83070063	005	009												
80254043	011	019	81004090	015	013	83090038	037	003												
80254060	013	016	81004588	015	012	83090039	037	002												
80255670	015	028	81005091	015	011	83090046	007	032												
80255671	015	027	81103578	023	005	83090086	037	004												
80255677	015	026	81104083	019	009	83090164	023	003												
80256565	015	025	81104084	019	008	83101687	023	002												
80256566	015	024	81104576	019	007	83200803	003	004												
80256570	015	023	81104577	019	006	83240006	035	003												
80257070	015	022	81304079	011	013	83240405	037	001												
80257078	015	021	81304590	011	012	83450005	041	004												
80280820	015	020	81504010	025	002	83503018	041	003												
80280820	023	006	81504011	025	001	83503026	041	002												
80281051	033	007	82014081	011	011															
80281230	017	008	82014585	011	010															
80281234	029	008	82016087	015	010															



## **EXTRAIT DES CONDITIONS DE GARANTIE ET CONDITIONS SPECIFIQUES PIECES DE RECHANGE**

Nous garantissons notre matériel durant une année à partir du jour de livraison, c'est-à-dire que nous nous engageons à rembourser les pièces qui auront été reconnues défectueuses en nos usines, par notre service technique.

Bien entendu, la garantie ne s'applique pas en cas d'usure normale, ni en cas de détériorations résultant de négligences ou de défauts de surveillance, d'un mauvais usage, d'un manque d'entretien ou d'un accident. La garantie ne s'applique pas non plus si la machine a été prêtée ou utilisée pour un usage non conforme à sa destination prévue par la société.

La garantie ne s'applique pas aux pièces d'usure.

Les pièces de rechange sont soumises aux mêmes conditions de garantie que le matériel sous réserve qu'elles aient été montées selon les règles de l'art et utilisées conformément à nos recommandations.

## **EXTRACT FROM OUR CONDITIONS OF LIMITED WARRANTY AND SPARE PARTS WARRANTY POLICY**

Our equipment is warranted for a period of one year from the date of delivery. We guarantee the reimbursement of all parts proven to be faulty by our technical division in material or manufacturing.

The warranty is not applicable in the following cases : normal wear, accident or negligence in operation, repairs using parts other than genuine KUHN parts, products altered or modified without the expressed permission of the company or if the machine is not used and serviced in accordance with the recommendations of the operator's manual. Wearing items are not covered under these conditions of limited warranty.

Spare parts are subject to the same warranty conditions than the equipment providing they have been installed with proficiency and are used in accordance with our recommendations.

## **AUSZUG AUS UNSEREN GARANTIEBEDINGUNGEN UND SONDERBEDINGUNGEN FÜR ERSATZTEILE**

Wir garantieren unsere Ware für ein Jahr ab dem Tag der Lieferung und verpflichten uns, die Teile zu ersetzen, die im Werk als fehlerhaft anerkannt wurden.

Die Garantie ist ausgeschlossen für Teile, die einem normalen Verschleiß unterliegen, sowie im Fall von nachlässiger Behandlung oder mangelhafter Wartung oder eines Unfalls. Die Garantie erlischt auch, wenn die Maschine ausgeliehen oder unter Umständen eingesetzt wurde, die dem ursprünglichen Verwendungszweck und den Hinweisen in der Betriebsanleitung nicht entsprechen.

Verschleißteile sind von der Garantie ausgeschlossen

Ersatzteile unterliegen den gleichen Garantiebedingungen wie komplette Maschinen, vorausgesetzt, dass sie sachgerecht eingebaut und entsprechend unseren Empfehlungen verwendet wurden.

## **ESTRATTO DELLE CONDIZIONI DI GARANZIA E CONDIZIONI SPECIFICHE GARANZIA RICAMBI**

Le nostre macchine sono garantite per un anno a partire dal giorno della consegna: ci impegnamo a rimborsare i componenti che saranno riconosciuti difettosi dai nostri servizi tecnici presso le nostre officine.

La garanzia non è applicabile nei seguenti casi: usura normale, incidente o negligenza nell'impiego, riparazioni utilizzando ricambi non originali KUHN, prodotti alterati o modificati senza il permesso dell'azienda. La garanzia non viene riconosciuta se la macchina è stata prestata o non è utilizzata o mantenuta in conformità alle raccomandazioni previste dalla società. La garanzia non copre i componenti soggetti ad usura.

I pezzi di ricambio sono soggetti agli stessi termini di garanzia della macchina, purchè siano stati installati con competenza e utilizzati conformemente alle nostre raccomandazioni.



**Pour votre sécurité et le bon fonctionnement de votre machine,  
utilisez uniquement des pièces d'origine KUHN**

---

**For your safety and to get the best from your machine,  
use only genuine KUHN parts**

---

**Zu ihrer Sicherheit und zur einwandfreien Funktion Ihrer  
Maschine sollten Sie nur Original-KUHN-Ersatzteile verwenden**

---

**Per la vostra sicurezza, e per il buon funzionamento della vostra macchina,  
usate esclusivamente i ricambi originali KUHN**

**KUHN PARTS Parc de la Faisanderie F - 67700 MONSWILLER (FRANCE)  
[www.kuhn.com](http://www.kuhn.com)**

Imprimé en France par KUHN  
Printed in France by KUHN